

Monaco bienvenue



FESTIVAL
PRINTEMPS
DES ARTS
DE MONTE-CARLO
DU 15 MARS
AU 14 AVRIL 2019

Sous le patronage de
S.A.S. LE PRINCE DE MONACO

PRINCIPAUTÉ
DE MONACO

Rothschild
Musée

AGENDA Mars 2019

Édité par la
Direction du
Tourisme et
des Congrès

visit
MONACO



Gouvernement Princier
PRINCIPAUTÉ DE MONACO



Exposition **Ferrari**

3.12.2018 - 15.03.2019



Collection de Voitures

DE S.A.S. LE PRINCE DE MONACO

Les Terrasses de Fontvieille Monaco
Ouvert tous les jours de 10H à 17H30 - Tél. +377 92 05 28 56

SOMMAIRE CONTENTS SOMMARIO

MENSUEL ÉDITÉ PAR
MONTHLY PUBLICATION BY
MENSILE EDITO DA

Direction du Tourisme
et des Congrès de la
Principauté de Monaco
Athos Palace
2, rue de la Lûjèrneta
98030 Monaco Cedex
T. +377 92 166 166
www.visitmonaco.com
visitmonaco@gouv.mc
Dépôt légal : mars 2019

RÉGIE PUBLICITAIRE
ADVERTISING AGENCY
REGIA PUBBLICITARIA



Les Gémeaux
15, rue Honoré Labande
98000 Monaco
T. +377 97 70 75 95
www.monaco-communication.mc
info@monaco-communication.mc

IMPRIMÉ PAR
PRINTED BY
STAMPATO DA

Graphic Service Monaco

NOTA BENE

Le contenu informatif
est susceptible de
modifications.
Retrouvez le programme
des manifestations sur :
www.visitmonaco.com

*This information
is subject to change.
Consult the programme
of events at:
www.visitmonaco.com*

Il contenuto informativo
è suscettibile di
modifiche. Ritrovate
il programma delle
manifestazioni su:
www.visitmonaco.com

Photo de couverture : Fotolia

PLAN PAR QUARTIERS | MAP OF NEIGHBOURHOODS | MAPPA PER QUARTIERI

2

AGENDA > MANIFESTATIONS | DIARY > EVENTS | AGENDA > MANIFESTAZIONI

12

INFORMATIONS UTILES | USEFUL INFORMATION | INFORMAZIONI UTILI

48

FESTIVAL
PRINTEMPS
DES ARTS
DE MONTE-CARLO
DU 15 MARS
AU 14 AVRIL 2019
SUR LA PRÉSENTATION DE
SAUL LA PRÉSENTATION DE

BARTÓK - BEETHOVEN
BRAHMS - KAGEL
MARKEAS - ROBIN - SCHÜTZ
STOCKHAUSEN

MUSIQUE MONGOLE
NUIT DU PIANO
VOYAGE SURPRISE

PRINTEMPSDESARTS.MC
00 377 98 06 28 28

PRINCEPAUTE
MONACO

Boothschuld
Martin Maurel



Lieux de spectacles | Event locations Luoghi di spettacolo

①	D3	Académie de Musique Prince Rainier III de Monaco > p. 4
②	G3	Auditorium Rainier III > p. 8
③	C4	Cathédrale de Monaco > p. 4
④	B5	Chapiteau - Espace Fontvieille > p. 4
⑤	C4	Cour d'Honneur du Palais Princier > p. 4
⑥	L3	Le Sporting - Monte-Carlo > p. 10
⑦	H3	Grimaldi Forum Monaco > p. 8
⑧	M2	Monte-Carlo Country-Club (<i>Tennis</i>) > p. 10
⑨	D5	The Monaco Open Air Cinema > p. 6
⑩	D4	Salle d'Exposition du Quai Antoine 1 ^{er} > p. 6
⑪	B3	Salle Léo Ferré - Espace Polyvalent > p. 4
⑫	G3	Salle Garnier - Opéra de Monte-Carlo > p. 8
⑬	D3	Square Théodore Gastaud > p. 4
⑭	D1	Théâtre des Muses > p. 4
⑮	D3	Théâtre des Variétés > p. 4
⑯	F3	Théâtre Princesse Grace Cinéma des Beaux Arts > p. 6
⑰	E5	Théâtre du Fort Antoine > p. 6
⑱	A3	Stade Louis II > p. 4

Loisirs touristiques | Tourist activities Attività di svago

①	D4	Atelier Folon > p. 6
②	E3	Bateau-bus électrique > p. 6
③	G3	Casino de Monte-Carlo > p. 8
④	B3	Exposition de la Collection de Voitures Anciennes de S.A.S. le Prince de Monaco > p. 4
⑤	K1	Francis Bacon MB Art Foundation > p. 10
⑥	C3	Jardin Animalier > p. 4
⑦	G3	Jardins du Casino > p. 8
⑧	J2	Jardins du Larvotto > p. 8
⑨	B2	Jardin Exotique et Grotte de l'Observatoire Musée d'Anthropologie préhistorique > p. 4
⑩	H3	Jardin Japonais > p. 8
⑪	D5	Jardins Saint-Martin > p. 4

⑫		Monaco Le Grand Tour (<i>Arrêts du Bus panoramique</i>) > p. 4-8
⑬	H1	Monte-Carlo Golf Club (<i>La Turbie, Mont-Agel, alt. 810 m</i>) > p. 8
⑭	D5	Musée Océanographique et Aquarium > p. 4
⑮	B3	Musée des Timbres et des Monnaies > p. 4
		Nouveau Musée National de Monaco Deux lieux, deux thématiques
⑯	H2	• Villa Sauber > p. 8
⑰	C1	• Villa Paloma > p. 4
⑱	C4	Palais Princier (Grands Appartements) > p. 4
⑲	B5	Parc Paysager de Fontvieille et Roseraie Princesse Grace > p. 4
⑳	C2	Parc Princesse Antoinette > p. 4
㉑	D3	Stade Nautique Rainier III > p. 6
㉒	A1	Tennis Club de Monaco > p. 4
㉓	D5	Trains Touristiques "Monaco Tours" > p. 4

Hôtels | Hotels | Alberghi

①	F3	Hôtel de Paris > p. 6
②	F3	Hôtel Hermitage > p. 6
③	G4	Fairmont Monte Carlo > p. 8
④	G4	Hôtel Métropole Monte-Carlo > p. 8
⑤	E3	Port Palace > p. 6
⑥	L2	Monte-Carlo Bay Hotel & Resort > p. 10
⑦	M3	Monte-Carlo Beach Hotel > p. 10
⑧	K2	Le Méridien Beach Plaza > p. 10
⑨	B5	Columbus Monte-Carlo > p. 4
⑩	F2	Novotel Monte-Carlo > p. 6
⑪	C3	Hôtel Ambassador-Monaco > p. 4
⑫	C3	Hôtel de France > p. 4



Parking public



Ascenseur public



Station ou borne de taxi



Toilette publique (et dans tous les parkings publics)



Rampe d'accès handicapé



Office de Tourisme : tél. +377 92 166 166



Handiplage :
plage accessible
aux handicapés

COLLECTION DE VOITURES ANCIENNES DE SAS LE PRINCE DE MONACO



JARDIN ANIMALIER



Monaco
Terrasses de Fonvieille
Tél. **+377 92 05 28 56**



Monaco
Terrasses de Fonvieille
Tél. **+377 93 50 40 30**



Quai des Artistes

MOHAKO

4 QUAI ANTOINE 1^{ER}



НАПИТКИ-МУЗЫКА-СРЕДИЗЕМНОМОРСКАЯ КУХНЯ-УСТРИЦЫ
DRINKS MUSIC FOOD OYSTERS

НА ТЕРАССЕ
БАР НА
НА БЕРЕЖНОЙ

ТЕРАССА-ПАРКИНГ
TERRACE - PARKING



БРАССЕРИЯ-МОРЕПРОДУКТЫ
BRASSERIE - SEAFOOD

Fish & Meat
Fresh seasonal produce
Home cooking

РЕСТОРАН

WWW.QUAIDESARTISTES.COM - TEL : (+377) 97 97 97 77



© MONACO communication - Tous droits réservés, reproduction interdite

Capucine's
since 1956

Chaussures Multimarques Hommes & Femmes



Concept Store Juniors



www.capucinesmonaco.com



13 & 15 Rue Princesse Caroline • 98000 Monaco • + 377 93 30 28 32 • capucines@monaco.mc



Park Palace

my luxury choice.

A rendez-vous with 30 & more brands.

BRIONI, KITON, JOHN LOBB, CANALI, ASHIS, ERIKA CAVALLINI, MALENE BIRGER, PAUL&JOE, VANESSE BRUNO, AVANT TOI, BRUNELLO CUCINELLI CHURCH'S, CHLOE, GIANVITO ROSSI, HOGAN, JIMMY CHOO, TOD'S, ZANELLATO, LED DESIGN EMOTION, DOLCE GABBANA, FABIANA FILIPPI, CUTLER&GROSS, CHROME HEARTS, ZILLI, CARLO RAMELLO, ROYAL CASHMERE, CORTIGIANI, FRAY, LOUIS SCIOLLA, ELIZABETH&JAMES.

FOOD : CASA DEL CAFFÈ, CAPOCACCIA, PALACE CAFÉ, PIAMU FRESCU, PLAISIRS DU PALAIS, VALENTIN

BEAUTY : REAL COIFFURE, EVERLINE CENTER, JACQUES DE RIGAUD COIFFURE

ART : MAISON D'ART, ROBERT ZEHIL GALLERY

REAL ESTATE & YACHTING : J&K WENTZ REAL ESTATE, CAPITAL REAL ESTATE, LA COSTA PROPERTIES, CHRISTIE'S, PETER VAN NAELTWIJC REAL ESTATE, UNIQUE YACHTING MONACO

parkpalace
CARRÉ D'OR

the place to shop in monte-carlo.

PARK PALACE
AVENUE DE LA COSTA
MONTE-CARLO
98000 - MONACO

IN FRONT OF CASINO'S GARDENS



© MONACO communication - Tous droits réservés, reproduction interdite



BATEAU BUS



Paiement à bord
2,00 €

électrique solaire
de **MONACO**

Tous les jours de
8h à 19h50

Crossing of the Harbour

Traversée du Port de Monaco

Traversata del Porto



Boarding - Imbargo - Embarquements : Quai des Etas-Unis et Quai Rainier I^{er}



1,60€

**TOUT TOURNE
ROND DANS LE**
macaron

McCafé

Pour votre santé, pratiquez une activité physique régulière.
www.mangerbouger.fr

McCafé vous accueille tous les jours
de 7h à 21h
McDonald's Centre Commercial de Fontvieille



© MONACO communication - Tous droits réservés, reproduction interdite

VENEZ TENTER L'AVENTURE



1 MISSION
60 MINUTES



UNE ÉQUIPE
3-6 JOUEURS



ÉNIGMES &
MÉCANISMES

IRIS
GAME

1^{ER} ESCAPE GAME DE MONACO...
ET AUSSI DES ESCAPE GAMES MOBILES !

Ouvert du mercredi au dimanche : 1 Promenade Honoré II - www.lrlsgame.mc

The Regency School of Languages

Depuis plus de 30 ans la seule école à Monaco spécialisée en langues

COURS TOUTE L'ANNÉE - TOUT PUBLIC - SÉJOURS LINGUISTIQUES

Apprenez la langue de votre choix :

Anglais, Italien, Allemand, Espagnol, Russe, Portugais

Learn French even faster





MARS 2019

EXPOSITION

Jusqu'au 15 mars,
Collection de Voitures de
S.A.S. le Prince de Monaco :
Exposition unique de
Ferrari (automobiles de
compétition et de sport) -
T. +377 92 05 28 56.

ANIMATION

Jusqu'au 3 mars,
Port de Monaco :
Patinoire à ciel ouvert -
T. +377 93 30 64 83.

SALONS

Jusqu'au 3 mars,
Quai Albert Ier :
3^e Salon International
de l'Automobile -
T. +377 97 77 25 52.

THÉÂTRE

1^{er}, 2 mars, à 20h30
3 mars, à 16h30
Théâtre des Muses :
Comédie romantique
Une petite main qui se place
(2^e série) de Sacha Guitry -
T. +377 97 98 10 93.

FESTIVAL

Du 1^{er} au 3 mars,
Espace Léo Ferré :
Monaco Salsa Congress.
Le 1^{er} mars, à 22h :
concert Mercado Negro en
hommage à Hector Lavoe -
T. +33 7 67 91 61 91.

MUSIQUE

1^{er} mars, à 19h
Médiathèque de Monaco -
Bibliothèque Louis Notari :
Concert Adam & the
Madams (garage pop) -
T. +377 93 15 29 40.

CONFÉRENCE

1^{er} mars, de 20h à 22h
Agora Maison Diocésaine -
Salle Polyvalente :
Conférence sur le thème
La perfection et la nécessité

>> 14

MARCH 2019

EXHIBITION

Until 15 March,
Cars Collection of H.S.H.
the Prince of Monaco:
Unique Ferrari Exhibition
(featuring competition
and motorsports vehicles) -
T. +377 92 05 28 56.

ACTIVITIES

Until 3 March,
Port of Monaco:
Open-air ice skating rink -
T. +377 93 30 64 83.

TRADE SHOWS

Until 3 March,
Quai Albert Ier:
3rd International
Motor Show -
T. +377 97 77 25 52.

THEATRE

1, 2 March, at 8.30pm
3 March, at 4.30pm
Théâtre des Muses:
Romantic comedy: A Little
Hand that Places Itself -
Series 2, by Sacha Guitry -
T. +377 97 98 10 93.

FESTIVAL

From 1 to 3 March,
Espace Léo Ferré:
Monaco Salsa Congress.
1 March, at 10pm:
Mercado Negro concert
in tribute to Hector Lavoe -
T. +33 7 67 91 61 91.

MUSIC

1 March, at 7pm
Médiathèque de Monaco -
Bibliothèque Louis Notari:
Concert by Adam & the
Madams (garage pop) -
T. +377 93 15 29 40.

LECTURE

1 March, from 8 pm to 10 pm
Agora Maison Diocésaine -
Salle Polyvalente:
Lecture on the topic The
perfection and necessity

>> 14

MARZO 2019

MOSTRA

Fino al 15 marzo,
Collezione di Automobili di
S.A.S. il Principe di Monaco:
Mostra unica di Ferrari
(automobili da
competizione e sportive) -
T. +377 92 05 28 56.

ANIMAZIONI

Fino al 3 marzo,
Porto di Monaco:
Patinoire all'aperto -
T. +377 93 30 64 83.

SALONI

Fino al 3 marzo,
Quai Albert Ier:
3^e Salone Internazionale
dell'Automobile -
T. +377 97 77 25 52.

TEATRO

1, 2 marzo, alle 20.30
3 marzo, alle 16.30
Théâtre des Muses:
Commedia romantica
Une petite main qui se place
(2^e serie) di Sacha Guitry -
T. +377 97 98 10 93.

FESTIVAL

Dal 1^o al 3 marzo,
Espace Léo Ferré:
Monaco Salsa Congress.
Il 1 marzo, alle 22:
concerto Mercado Negro
in omaggio a Hector Lavoe
T. +33 7 67 91 61 91.

MUSICA

1 marzo, alle 19
Mediateca di Monaco -
Biblioteca Louis Notari:
Concerto Adam &
the Madams (garage pop) -
T. +377 93 15 29 40.

CONFERENZA

1 marzo, dalle 20 alle 22
Agora Maison Diocésaine -
Salle Polyvalente:
Conferenza a tema:
La perfezione e la necessità

>> 14





RIVIERA MARRIOTT LA PORTE DE MONACO
AVENUE DU PORT
CAP D'AIL, 06230
PHONE +33(0)4 92 10 67 67
MARRIOTTPORTEDEMONACO.COM

FORMULE DÉJEUNER

DU LUNDI AU VENDREDI

- ◆ SOLO : PLAT DU JOUR 16€*
- ◆ DUO : ENTREE DU JOUR & PLAT DU JOUR 20 €*
- ◆ TRIO : ENTREE & PLAT DU JOUR
+ CAFE GOURMAND 25 €*

PARKING OFFERT 2 HEURES

*L'abus d'alcool est dangereux pour la santé. Consommez avec modération.



MARS 2019



MARCH 2019



MARZO 2019



de Dieu, par l'abbé Alain Goinot dans le cadre du cycle de formation philosophique *Et Dieu dans tout ça ?* - T. +33 6 80 86 21 93.

SPORTS

2 mars, de 10h à 19h30
Stade Nautique Rainier III :
Championnat de patinage de Monaco.

SALONS

2, 3 mars, de 10h30 à 18h
Salle d'Exposition du Quai Antoine Ier :
VIII^e Salon du livre de Monaco, (tables rondes, mini-conférences...) avec Christophe Barbier, Patrick Poivre d'Arvor, Laurent Seksik, Eric Naulleau, Stéphane Guillon, Frédéric Saldmann... organisé par l'Association Les Rencontres Littéraires Fabian Boisson - T. +33 6 11 50 82 64.

MUSIQUE

2 mars, à 20h30
Eglise Saint-Charles :
Concert Spirituel par le Chœur Philharmonique de Tokyo avec l'Orchestre Philharmonique de Monte-Carlo sous la direction de Kazuki Yamada. Au programme : Toru Takemitsu, Minoao Shibata, Stephen Leek, Raymond Murray Schafer et Astor Piazzolla - T. +377 98 06 28 28.

SPECTACLE

2 mars, à 20h30
Grimaldi Forum Monaco :
Numéros de grande illusion *Maintenant Demain* par le magicien Langevin - T. +377 99 99 30 00.

of God, by Father Alain Goinot as part of the philosophical education series *Where is God in all this?* - T. +33 6 80 86 21 93.

SPORTS

2 March,
from 10 am to 7.30 pm
Stade Nautique Rainier III:
Monaco Ice Skating Championships.

TRADE SHOWS

2, 3 March,
from 10.30 am to 6 pm
Salle d'Exposition du Quai Antoine Ier:
8th Monaco Book Fair (round tables, lectures, etc.) with Christophe Barbier, Patrick Poivre d'Arvor, Laurent Seksik, Eric Naulleau, Stéphane Guillon, Frédéric Saldmann... organized by the Association Les Rencontres Littéraires Fabian Boisson - T. +33 6 11 50 82 64.

MUSIC

2 March, at 8.30 pm
Eglise Saint-Charles:
Concert of Sacred Music by the Tokyo Philharmonic Chorus with the Monte-Carlo Philharmonic Orchestra conducted by Kazuki Yamada. On the programme: Toru Takemitsu, Minoao Shibata, Stephen Leek, Raymond Murray Schafer and Astor Piazzolla - T. +377 98 06 28 28.

PERFORMANCE

2 March, at 8.30 pm
Grimaldi Forum Monaco:
Now Tomorrow, illusions with magician Luc Langevin - T. +377 99 99 30 00.

di Dio, dell'abate Alain Goinot in occasione del ciclo di formazione filosofica *E Dio in tutto ciò ?* - T. +33 6 80 86 21 93.

SPORT

2 marzo, dalle 10 alle 19.30
Stadio Nautico Rainier III:
Campionato di pattinaggio di Monaco.

SALONI

2, 3 marzo,
dalle 10.30 alle 18
Salle d'Exposition del Quai Antoine Ier:
VIII Salone del Libro di Monaco (tavole rotonde, mini-conferenze...) con Christophe Barbier, Patrick Poivre d'Arvor, Laurent Seksik, Eric Naulleau, Stéphane Guillon, Frédéric Saldmann... a cura dell'Associazione Les Rencontres Littéraires Fabian Boisson - T. +33 6 11 50 82 64.

MUSICA

2 marzo, alle 20.30
Chiesa St-Charles:
Concerto spirituale del Coro Filarmonico di Tokyo, con l'Orchestra Filarmonica di Monte-Carlo diretta da Kazuki Yamada. In programma: Toru Takemitsu, Minoao Shibata, Stephen Leek, Raymond Murray Schafer e Astor Piazzolla - T. +377 98 06 28 28.

SPETTACOLO

2 marzo, alle 20.30
Grimaldi Forum Monaco:
Numeri di magia *Maintenant Demain* del Mago Luc Langevin - T. +377 99 99 30 00.





A quelques pas du Palais Princier, au cœur des ruelles de la vieille ville, le restaurant Le PINOCCHIO vous invite à savourer une véritable cuisine italienne faite maison. En terrasse ou dans notre très belle salle de restauration venez déguster nos spécialités.



30 rue Comte Felix Gastaldi - 98000 MONACO

Tél : 377 93 30 96 20

Email réservation : reservations@lepinocchiomonaco.com - Email office : office@lepinocchiomonaco.com

Site web : www.lepinocchiomonaco.com



MARS 2019



MARCH 2019



MARZO 2019



MUSIQUE

3 mars, à 18h
Auditorium Rainier III :
 Série Grande Saison :
 concert par l'Orchestre
 Philharmonique de
 Monte-Carlo sous la
 direction de Kazuki Yamada
 avec Isabelle Faust, violon,
 Antoine Tamestit, alto,
 Regula Mühlemann, soprano,
 Jean-François Lapointe,
 baryton et le Chœur
 Philharmonique de Tokyo.
 Au programme : Wolfgang
 Amadeus Mozart et Gabriel
 Fauré. En prélude au concert,
 présentation des œuvres
 à 17h par André Peyrègne -
 T. +377 98 06 28 28.

FILMS

Du 4 au 9 mars,
Grimaldi Forum Monaco -
Espace Camille Blanc
 et **Salle Prince Pierre** :
 16° Monte Carlo Film
 Festival. Samedi 9 mars,
 à 19h : cérémonie de
 remise des prix -
 T. +377 99 99 30 00.

ANIMATION

4 mars, à 18h30
Médiathèque de Monaco -
Bibliothèque Louis Notari :
 Cours de photographie
 animé par Adrien Rebaudo
 T. +377 93 15 29 40.

SPORTS

4 mars,
Stade Louis II -
Salle Omnisports
Gaston Médécin :
 Championnat **Jeep Elite** de
 basket : Monaco - Cholet -
 T. +377 92 05 40 10.

MUSIQUE

5 mars, à 12h15
Médiathèque de Monaco -
Sonothèque José Notari :
 Picnic Music - The Jimi
 Hendrix Experience, Live at
 Monterey, sur grand écran
 T. +377 93 30 64 48.

>> 18

MUSIC

3 March, at 6 pm
Auditorium Rainier III :
 Great Season Series:
 concert by the Monte-Carlo
 Philharmonic Orchestra
 conducted by Kazuki
 Yamada with Isabelle Faust,
 violin, Antoine Tamestit,
 viola, Regula Mühlemann,
 soprano, Jean-François
 Lapointe, baritone and the
 Tokyo Philharmonic Chorus.
 On the programme:
 Wolfgang Amadeus
 Mozart and Gabriel Fauré.
 As a prelude to the concert,
 presentation of the works
 at 5 pm by André Peyrègne
 T. +377 98 06 28 28.

CINEMA

From 4 to 9 March,
Grimaldi Forum Monaco -
Espace Camille Blanc
 and **Salle Prince Pierre** :
 16th Monte Carlo Film
 Festival. Saturday 9 March,
 at 7 pm: awards ceremony -
 T. +377 99 99 30 00.

ACTIVITIES

4 March, at 6:30 pm
Médiathèque de Monaco -
Bibliothèque Louis Notari :
 Photography class
 given by Adrien Rebaudo -
 T. +377 93 15 29 40.

SPORTS

4 March,
Stade Louis II -
Salle Omnisports
Gaston Médécin :
 Jeep Elite basketball
 championship:
 Monaco - Cholet -
 T. +377 92 05 40 10.

MUSIC

5 March, at 12.15 pm
Médiathèque de Monaco -
Sonothèque José Notari :
 Picnic Music - The Jimi
 Hendrix Experience, Live at
 Monterey, on the big screen
 T. +377 93 30 64 48.

>> 18

MUSICA

3 marzo, alle 18
Auditorium Rainier III :
 Serie Grande Stagione:
 concerto dell'Orchestra
 Filarmonica di Monte-Carlo
 diretta da Kazuki Yamada
 con Isabelle Faust, violino,
 Antoine Tamestit, viola,
 Regula Mühlemann,
 soprano, Jean-François
 Lapointe, baritono e il
 Coro Filarmonico di Tokyo.
 In programma: Wolfgang
 Amadeus Mozart e Gabriel
 Fauré. In preludio al
 concerto, presentazione
 delle opere alle 17 di
 André Peyrègne -
 T. +377 98 06 28 28.

FILM

Dal 4 al 9 marzo,
Grimaldi Forum Monaco -
Espace Camille Blanc
 e **Salle Prince Pierre** :
 16° Monte Carlo film
 festival. Sabato 9 marzo,
 alle 19: cerimonia di
 consegna dei premi. -
 T. +377 99 99 30 00.

ANIMAZIONI

4 marzo, alle 18.30
Médiatèca de Monaco -
Bibliothèque Louis Notari :
 Corso di fotografia a
 cura di Adrien Rebaudo -
 T. +377 93 15 29 40.

SPORT

4 marzo,
Stadio Louis II -
Sala Omnisports
Gaston Médécin :
 Campionato **Jeep Elite** di
 basket: Monaco - Cholet -
 T. +377 92 05 40 10.

MUSICA

5 marzo, alle 12.15
Médiatèca de Monaco -
Sonoteca José Notari :
 Picnic Music -
 The Jimi Hendrix Experience,
 Live at Monterey,
 su schermo gigante -
 T. +377 93 30 64 48.

>> 18

LE COIN DU FROMAGER



OUVERTURE

MONACO - Marché de la Condamine : du mardi au dimanche de 8h00 à 13h00

MENTON - Marché Municipal : du mardi au dimanche de 8h30 à 13h00

LA TURBIE - Place T. de Banville : du mardi au samedi de 9h00 à 13h00 et de 15h30 à 22h00 - le dimanche de 9h00 à 13h00

www.coindufromager.com



MARS 2019



MARCH 2019



MARZO 2019



LYRIQUE

5 mars, à 20h
Opéra de Monte-Carlo -
Salle Garnier :
 Récital Sonya Yoncheva,
 soprano avec Antoine
 Palloc, piano, organisé par
 l'Opéra de Monte-Carlo.
 Au programme :
 Aïrs d'opéras et mélodies
 d'Alfredo Catalani, Ruggero
 Leoncavallo, Giuseppe
 Martucci, Giacomo Puccini,
 Paolo Tosti et Giuseppe Verdi
 T. +377 98 06 28 28.

FILMS

5 mars, à 20h
Théâtre des Variétés :
 Tout l'Art du Cinéma -
 projection du film *La vie*
d'O'haru femme galante de
 Kenji Mizoguchi, organisée
 par l'Institut audiovisuel de
 Monaco -
 T. +377 97 98 43 26.

THÉÂTRE

5 mars, à 20h30
Théâtre Princesse Grace :
Bajazet, tragédie en
 cinq actes de Jean Racine
 avec la troupe de la
 Comédie-Française -
 T. +377 93 25 32 27.

THÉÂTRE

7, 8, 9 mars, à 20h30
10 mars, à 16h30
Théâtre des Muses :
 Spectacle comique
 et poétique *T'es toi*
 de et par Eva Rami -
 T. +377 97 98 10 93.

CONFÉRENCE

7 mars, de 20h à 22h
Agora Maison Diocésaine -
Salle Polyvalente :
 Conférence sur le thème
Parcours Zachée animé par
 l'Abbé Joseph Di Leo, délégué
 épiscopal à la Famille et
 aux Questions de société :
Participer à la communauté
 T. +33 6 63 72 62 99.

RECITALS

5 March, at 8 pm
Opéra de Monte-Carlo -
Salle Garnier:
Recital by Sonya Yoncheva,
soprano with Antoine
Palloc, piano, organised
by the Monte-Carlo Opera.
On the programme:
Operatic arias and melodies
by Alfredo Catalani, Ruggero
Leoncavallo, Giuseppe
Martucci, Giacomo Puccini,
Paolo Tosti and Giuseppe
Verdi - T. +377 98 06 28 28.

FILMS

5 March, at 8 pm
Théâtre des Variétés:
The Art of the Cinema -
screening of the film
The Life of Oharu by Kenji
Mizoguchi, organised by
the Audiovisual Institute
of Monaco -
 T. +377 97 98 43 26.

THEATRE

5 March, at 8.30 pm
Théâtre Princesse Grace:
Bajazet, a tragedy in
five acts by Jean Racine
with the Comédie-
Française company -
 T. +377 93 25 32 27.

THEATRE

7, 8, 9 March, at 8.30 pm
10 March, at 4.30 pm
Théâtre des Muses:
You're You, a poetic and
comic show by Eva Rami -
 T. +377 97 98 10 93.

LECTURE

7 March, from 8 pm to 10 pm
Agora Maison Diocésaine -
Salle Polyvalente:
Zacchaeus Course lecture
led by Father Joseph Di Leo,
episcopal delegate for the
family and social issues:
Participating in
the community -
 T. +33 6 63 72 62 99.

LIRICA

5 marzo, alle 20
Opera di Monte-Carlo -
Salle Garnier:
 Recital Sonya Yoncheva,
 soprano con Antoine
 Palloc, piano, a cura
 dell'Opera di Monte-Carlo.
 In programma: arie d'opera
 e melodie di Alfredo
 Catalani, Ruggero
 Leoncavallo, Giuseppe
 Martucci, Giacomo Puccini,
 Paolo Tosti e Giuseppe Verdi
 T. +377 98 06 28 28.

FILM

5 marzo, alle 20
Théâtre des Variétés:
 Tutta l'arte del cinema -
 proiezione del film *La vita*
di O'haru donna galante,
 di Kenji Mizoguchi, a cura
 dell'Istituto audiovisivo
 di Monaco -
 T. +377 97 98 43 26.

TEATRO

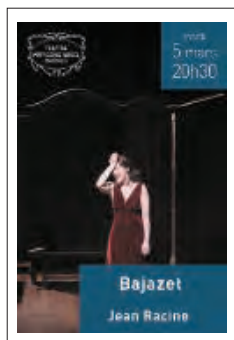
5 marzo, alle 20.30
Théâtre Princesse Grace:
Bajazet, tragedia in
 cinque atti di Jean Racine,
 con la troupe della
 Comédie-Française -
 T. +377 93 25 32 27.

TEATRO

7, 8, 9 marzo, alle 20.30
10 marzo, alle 16.30
Théâtre des Muses:
 Spettacolo comico e
 poetico *T'es toi* di Eva Rami
 T. +377 97 98 10 93.

CONFERENZA

7 marzo, dalle 20 alle 22
Agora Maison Diocésaine -
Salle Polyvalente:
 Conferenza a tema:
Percorso Zachée a cura
 dell'abate Joseph Di Leo,
 delegato episcopale alla
 famiglia e alle questioni
 di società: *Partecipare*
alla comunità -
 T. +33 6 63 72 62 99.



LA VISITE DE LA GROTTA DE L'OBSERVATOIRE
- UNE AVENTURE AU CŒUR DU TEMPS -

JARDIN EXOTIQUE DE MONACO

JARDIN EXOTIQUE | GROTTA DE L'OBSERVATOIRE | MUSÉE D'ANTHROPOLOGIE



MARS 2019



THÉÂTRE

7 mars, à 20h30
Grimaldi Forum Monaco :
La Nouvelle d'Eric Assous avec Richard Berry, Mathilde Seigneur, Héloïse Martin et Félicien Juttner - T. +377 93 25 32 27.

ANIMATION

8 mars, à partir de 10h
9 mars, de 10h à 17h
Espace Fontvieille :
 Kermesse de l'Œuvre de Soeur Marie. Vendredi 8 mars, à 19h30 : dîner sur le thème *L'Espagne* - T. +377 93 30 14 77.

FILMS

8 mars, à 19h
Médiathèque de Monaco - Bibliothèque Louis Notari :
 Ciné-club - Carte blanche à Xavier Leherpeur avec la projection du film *Parvana* de Nora Twomey - T. +377 93 15 29 40.

MUSIQUE

8 mars, à 20h30
Auditorium Rainier III :
 Série Grande Saison : concert par l'Orchestre Philharmonique de Monte-Carlo sous la direction de Constantin Trinks avec Gil Shaham, violon. Au programme : Ludwig van Beethoven et Richard Strauss. En prélude au concert, présentation des œuvres à 19h30 par André Peyrègne - T. +377 98 06 28 28.

ANIMATION

9 mars,
Grimaldi Forum Monaco :
 MAGIC : Monaco Anime Game International Conferences (Manga, Comics, Concours, Animation, Jeux Vidéo, et Pop Culture) : Journée dédiée à la Pop Culture organisée par la Société Shibuya Productions - T. +377 99 99 30 00.

>> 22



MARCH 2019

THEATRE

7 March, at 8.30 pm
Grimaldi Forum Monaco :
The New Girl by Eric Assous with Richard Berry, Mathilde Seigneur, Héloïse Martin and Félicien Juttner. T. +377 93 25 32 27.

ACTIVITIES

8 March, from 10 am
9 March, from 10 am to 5 pm
Espace Fontvieille :
 Œuvre de Soeur Marie charity fete. Friday 8 March, at 7.30 pm: Spanish-themed dinner - T. +377 93 30 14 77.

CINEMA

8 March, at 7 pm
Médiathèque de Monaco - Bibliothèque Louis Notari :
 Cine Club: Carte blanche for Xavier Leherpeur with screening of the film *Parvana* by Nora Twomey - T. +377 93 15 29 40.

MUSIC

8 March, at 8.30 pm
Auditorium Rainier III:
 Great Season Series: concert by the Monte-Carlo Philharmonic Orchestra conducted by Constantin Trinks with Gil Shaham, violin. On the programme: Ludwig van Beethoven and Richard Strauss. As a prelude to the concert, presentation of the works at 7.30 pm by André Peyrègne - T. +377 98 06 28 28.

ACTIVITIES

9 March,
Grimaldi Forum Monaco :
 MAGIC: Monaco Anime Game International Conferences (Manga, Comics, Competitions, Animation, Video Games and Pop Culture): A day devoted to Pop Culture, organised by Shibuya Productions - T. +377 99 99 30 00.

>> 22



MARZO 2019

TEATRO

7 marzo, alle 20.30
Grimaldi Forum Monaco:
La Notizia di Eric Assous con Richard Berry, Mathilde Seigneur, Héloïse Martin e Félicien Juttner - T. +377 93 25 32 27.

ANIMAZIONI

8 marzo, dalle 10
9 marzo, dalle 10 alle 17
Espace Fontvieille:
 Kermesse dell'Opera di Suor Maria. Venerdì 8 marzo, alle 19.30: cena a tema su *La Spagna*. T. +377 93 30 14 77.

FILM

8 marzo, alle 19
Mediateca di Monaco - Biblioteca Louis Notari:
 Cine-club - Carta bianca a Xavier Leherpeur, con la proiezione del film *Parvana* di Nora Twomey - T. +377 93 15 29 40.

MUSICA

8 marzo, alle 20.30
Auditorium Rainier III:
 Serie Grande Stagione: concerto dell'Orchestra Filarmonica di Monte-Carlo diretta Constantin Trinks, con Gil Shaham al violino. In programma: Ludwig van Beethoven e Richard Strauss. In preludio al concerto, presentazione delle opere alle 19.30 di André Peyrègne - T. +377 98 06 28 28.

ANIMAZIONI

9 marzo,
Grimaldi Forum Monaco:
 MAGIC: Monaco Anime Game International Conferences (Manga, Fumetti, Corsi, Animazione, Videogiochi e Cultura Pop): giornata dedicata alla Cultura Pop, a cura della società Shibuya Productions - T. +377 99 99 30 00.

>> 22



Nouveau Musée National de Monaco

Villa Paloma, 56 boulevard du Jardin Exotique, Monaco

Villa Sauber, 17 avenue Princesse Grace, Monaco

Le Musée d'Art de la Principauté de Monaco

**Art · Expositions · Collections · Recherche · Conservation
Contemporain · Archives · Expérimentation · Patrimoine
Spectacle · Histoire · Costumes · Transmission
Scénographie · Territoire · Engagement · Paysage
Apprentissage · Architecture**



nmnm.mc



Nouveau Musée National de Monaco



[nmnmmonaco](https://www.instagram.com/nmnmmonaco)



MARS 2019

SPORTS

9 mars,
Stade Louis II :
Championnat de France
de Football de Ligue 1 :
Monaco - Bordeaux -
T. +377 92 05 74 73.

MUSIQUE

10 mars, à 18h
Auditorium Rainier III :
Série Grande Saison :
récital de piano
par Grigory Sokolov -
T. +377 98 06 28 28.

ANIMATION

11 mars, à 18h
Médiathèque de Monaco -
Bibliothèque Louis Notari :
Apéro des mots,
animé par Eric Lafitte -
T. +377 93 15 29 40.

FILMS

12 mars, à 20h
Théâtre des Variétés :
Tout l'Art du Cinéma -
projection du film
Reflecting Memory de
Kader Attia, organisée
par l'Institut audiovisuel
de Monaco -
T. +377 97 98 43 26.

MUSIQUE

13 mars, à 20h
Théâtre des Variétés :
Monaco Jazz Chorus -
Concert avec les élèves
du département de Jazz
de l'Académie Rainier III -
T. +377 93 15 28 91.

SPORTS

Du 14 au 17 mars,
Baie de Monaco :
Monaco Sportsboat
Winter Series (Act IV),
organisé par le Yacht
Club de Monaco -
T. +377 93 10 63 00.

THÉÂTRE

14 mars, à 20h30
15, 16 mars, à 21h
17 mars, à 16h30

MARCH 2019

SPORTS

9 March,
Stade Louis II:
French Ligue 1
Football Championship:
Monaco - Bordeaux -
T. +377 92 05 74 73.

MUSIC

10 March, at 6pm
Auditorium Rainier III:
Great Season Series: piano
recital by Grigory Sokolov -
T. +377 98 06 28 28.

ACTIVITIES

11 March, at 6pm
Médiathèque de Monaco -
Bibliothèque Louis Notari:
An Aperitif of Words,
led by Eric Lafitte -
T. +377 93 15 29 40.

CINEMA

12 March, at 8pm
Théâtre des Variétés:
The Art of the Cinema -
screening of the film
Reflecting Memory by
Kader Attia, organised by
the Audiovisual Institute
of Monaco -
T. +377 97 98 43 26.

MUSIC

13 March, at 8pm
Théâtre des Variétés:
Monaco Jazz Chorus -
Concert with the students
of the jazz department
at the Rainier III Academy -
T. +377 93 15 28 91.

SPORTS

From 14 to 17 March,
Bay of Monaco:
Monaco Sportsboat Winter
Series (Act IV), organised by
the Yacht Club de Monaco
T. +377 93 10 63 00.

THEATRE

14 March, at 8.30 pm
15, 16 March, at 9 pm
17 March, at 4.30 pm

MARZO 2019

SPORT

9 marzo,
Stadio Louis II:
Campionato francese
di calcio - Ligue 1:
Monaco - Bordeaux -
T. +377 92 05 74 73.

MUSICA

10 marzo, alle 18
Auditorium Rainier III:
Serie Grande Stagione:
recital di piano di
Grigory Sokolov -
T. +377 98 06 28 28.

ANIMAZIONI

11 marzo, alle 18
Mediateca de Monaco -
Biblioteca Louis Notari:
Aperitivo di parole
condotto da Eric Lafitte

FILM

12 marzo, alle 20
Théâtre des Variétés:
Tutta l'arte del cinema -
proiezione del film
Reflecting Memory
di Kader Attia, a cura
dell'Istituto audiovisivo
di Monaco -
T. +377 97 98 43 26.

MUSICA

13 marzo, alle 20
Théâtre des Variétés:
Monaco Jazz Chorus -
Concerto con gli allievi
della sezione di Jazz
dell'Accademia Rainier III -
T. +377 93 15 28 91.

SPORT

Dal 14 a 17 marzo,
Baia di Monaco:
Monaco Sportsboat Winter
Series Act VI, a cura dello
Yacht Club de Monaco -
T. +377 93 10 63 00.

TEATRO

14 marzo, alle 20.30
15, 16 marzo, alle 21
17 marzo, alle 16.30



COCKTAIL BAR & WORLD FOOD



Jack
MONACO

Anything is possible...

Ouvert 7/7 de midi à 3h du matin • Happy hour 18h-20h
DJ Set & Live Music • Lounge festif intérieur
Programmation à retrouver sur 



Port de Monaco • +377 97 98 34 56 • info@jack.mc • www.jack.mc

LA VITA È BELLA MA LA BELLA VITA È MEGLIO

Bella Vita

HAPPY HOUR 7/7J • 18/20H

50% off + tapas offerts



PIZZERIA & BRASSERIE ITALIENNE • ZONE PIETONNE MONACO

+377 93 50 42 02 • info@bellavita.mc

ouvert 7/7J • de 7h à 23h • food non-stop • formules déjeuner



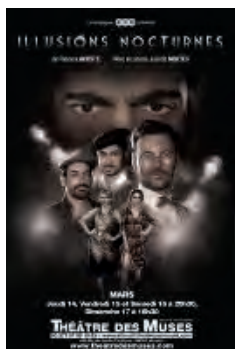
MARS 2019



MARCH 2019



MARZO 2019

**Théâtre des Muses :**

Théâtre musical
et contemporain
Illusions nocturnes
de Pascal Lacoste -
T. +377 97 98 10 93.

CONVENTION

14, 15 mars,
Le Méridien
Beach Plaza :
7^e Monaco Age Oncologie -
Cours Francophone
d'Oncogériatrie -
T. +377 97 97 35 55.

MUSIQUE

14 mars, à 18h30
Auditorium Rainier III -
Troparium :
Série Happy Hour Musical :
concert de musique de
chambre par le Quatuor
Jaël avec Sybille Duchesne-
Cornaton et Jae-Eun Lee,
violons, Sofia Timofeeva,
alto et Delphine Perrone,
violoncelle.
Au programme : Marie Jaëll
et Fanny Mendelssohn -
T. +377 98 06 28 28.

CONFÉRENCE

14 mars, de 19h à 21h
Théâtre
des Variétés :
Conférence sur le thème
Qui est l'animal ? par
Étienne Bimbenet et Corine
Pelluchon, philosophes.
Organisée par Les
Rencontres
Philosophiques de Monaco
T. +377 99 99 44 55.

THÉÂTRE

14 mars, à 20h
Chapelle de la Visitation :
Voyage terrestre et céleste
de Simone Martini avec
Serge Barbuscia, récitant
et l'Ensemble Ambroisie,
organisé par le Service
Diocésain de la Culture -
T. +377 99 99 16 60.

Théâtre des Muses:

Nocturnal Illusions,
a contemporary musical
by Pascal Lacoste -
T. +377 97 98 10 93.

CONVENTION

14, 15 March,
Le Méridien Beach Plaza:
7th Monaco Age Oncologie
- French-language
oncogeriatrics symposium -
T. +377 97 97 35 55.

MUSIC

14 March, at 6.30 pm
Auditorium Rainier III -
Troparium:
Musical Happy Hour Series:
concert of chamber music
by the Jaël Quartet with
Sybille Duchesne-Cornaton
and Jae-Eun Lee, violins,
Sofia Timofeeva, viola and
Delphine Perrone, cello.
On the programme:
Marie Jaëll and Fanny
Mendelssohn -
T. +377 98 06 28 28.

LECTURES

14 March, from 7 pm to 9 pm
Théâtre des Variétés:
Lecture on the topic
Who's the animal? by
Étienne Bimbenet and
Corine Pelluchon,
philosophers.
Organised by Les Rencontres
Philosophiques de Monaco
T. +377 99 99 44 55.

THEATRE

14 March, at 8 pm
Chapelle de la Visitation:
Terrestrial and Celestial
Voyage by Simone Martini
with Serge Barbuscia,
narrator, and the Ambroisie
Ensemble, organised by
the Diocesan Cultural
Department -
T. +377 99 99 16 60.

Théâtre des Muses:

Teatro musicale e
contemporaneo *Illusioni*
notturne di Pascal Lacoste
T. +377 97 98 10 93.

CONVENTION

14, 15 marzo,
Le Méridien Beach Plaza:
7^o Monaco Age Oncologie
- Corso francofono di
oncogeriatrics -
T. +377 97 97 35 55.

MUSICA

14 marzo, alle 18.30
Auditorium Rainier III -
Troparium:
Serie Happy Hour
Musicale: concerto di
musica da camera con il
Quartetto Jaël, con Sybille
Duchesne-Cornaton e
Jae-Eun Lee al violino,
Sofia Timofeeva, viola
e Delphine Perrone,
violoncello.
In programma:
Marie Jaëll e
Fanny Mendelssohn -
T. +377 98 06 28 28.

CONFERENZA

14 marzo, dalle 19 alle 21
Théâtre des Variétés:
Conferenza tematica
su *Chi è l'animale?* di
Étienne Bimbenet e
Corine Pelluchon, filosofi,
evento organizzato da Les
Rencontres Philosophique
di Monaco -
T. +377 99 99 44 55.

TEATRO

14 marzo, alle 20
Chapelle de la Visitation:
Viaggio terrestre e celeste
di Simone Martini,
con Serge Barbuscia e
l'Ensemble Ambroisie,
a cura del Servizio
diocesano alla cultura -
T. +377 99 99 16 60.



STARBUCKS®

Monaco

Galerie des Jardins d'Apolline

*Terrasse du NiBox
Rond-Point du Portier*

*Ouvert 7j/7
Open 7 days a week*



*Free
Wi-Fi*



MARS 2019

THÉÂTRE

14 mars, à 20h30
Théâtre
Princesse Grace :
Justice de Samantha Markowic avec en alternance Camille Chamoux, Camille Cottin, Naidra Ayadi, Samantha Markowic, Fatima N'Doye et Océane Rose Marie -
 T. +377 93 25 32 27.

CONFÉRENCE

14 mars, de 20h30 à 22h30
Agora Maison Diocésaine -
 Salle Polyvalente :
 Atelier Familles sur le thème *La communication dans le couple* animé par Bernard Duméril -
 T. +33 6 63 72 62 99.

THÉÂTRE

14 mars, à 20h30
15, 16 mars, à 21h
17 mars, à 16h30
Théâtre
des Muses :
 Récit intime *Pyrénées ou le voyage de l'été 1843* de Victor Hugo, avec Julien Rochefort -
 T. +377 97 98 10 93.

FESTIVAL

Du 15 mars au 14 avril,
Principauté
de Monaco :
 Festival Printemps des Arts de Monte-Carlo -
 T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

15 mars, à 18h30
Auditorium
Rainier III :
 Festival Printemps des Arts de Monte-Carlo :
 Rencontre sur le thème *Quel pianiste était Beethoven ?* par Corinne Schneider, musicologue -
 T. +377 97 98 32 90.

MARCH 2019

THEATRE

14 March, at 8.30 pm
Théâtre
Princesse Grace:
Justice by Samantha Markowic with (alternately) Camille Chamoux, Camille Cottin, Naidra Ayadi, Samantha Markowic, Fatima N'Doye and Océane Rose Marie. -
 T. +377 93 25 32 27.

LECTURE

14 March,
 from 8.30 pm to 10.30 pm
Agora Maison Diocésaine -
 Salle Polyvalente:
 Family workshop led by Bernard Duméril on the topic *Communication for couples* -
 T. +33 6 63 72 62 99.

THEATRE

14 March, at 8.30 pm
15, 16 March, at 9 pm
17 March, at 4.30 pm
Théâtre
des Muses:
Pyrenees or the Summer Trip 1843, a personal account by Victor Hugo, with Julien Rochefort -
 T. +377 97 98 10 93.

FESTIVAL

From 15 March to 14 April,
Principality
of Monaco:
 Monte-Carlo
 Spring Arts Festival -
 T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

15 March, at 6.30 pm
Auditorium
Rainier III:
 Monte-Carlo Spring Arts Festival: Meeting on the topic *What kind of pianist was Beethoven?* by Corinne Schneider, musicologist -
 T. +377 97 98 32 90.

MARZO 2019

TEATRO

14 marzo, alle 20.30
Teatro
Princesse Grace:
Giustizia di Samantha Markowic con in alternanza Camille Chamoux, Camille Cottin, Naidra Ayadi, Samantha Markowic, Fatima N'Doye e Océane Rose Marie -
 T. +377 93 25 32 27.

CONFERENZA

14 marzo,
 dalle 20.30 alle 22.30
Agora Maison Diocésaine -
 Salle Polyvalente:
 Laboratorio per famiglie sul tema *La comunicazione nella coppia* a cura di Bernard Duméril -
 T. +33 6 63 72 62 99.

TEATRO

14 marzo, alle 20.30
15, 16 marzo, alle 21
17 marzo, alle 16.30
Théâtre
des Muses:
 Racconto intimo *Pirenei o il viaggio dell'estate 1843* di Victor Hugo, con Julien Rochefort -
 T. +377 97 98 10 93.

FESTIVAL

Dal 15 marzo
al 14 aprile
Principato di Monaco:
 Festival Printemps des Arts di Monte-Carlo -
 T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

15 marzo, alle 18.30
Auditorium
Rainier III:
 Festival Printemps des Arts di Monte-Carlo: incontro tematico su *Che pianista era Beethoven?* di Corinne Schneider, musicologa -
 T. +377 97 98 32 90.



MONTE-CARLO
SOCIÉTÉ DES BAINS DE MER

WINTER SESSIONS

EVERY FRIDAY & SATURDAY FROM 11 PM

DECEMBER > MARCH

GUEST DJ'S

buddha-bar™
MONTE - CARLO

CHECK THE LINE UP ON INSTAGRAM

PLACE DU CASINO | T. +377 98 06 19 19 | BUDDHABARMONTECARLO.COM | [#BUDDHABARMC](https://www.instagram.com/buddhabarmc)

[#MYMONTECARLO](https://www.instagram.com/mymontecarlo) | [@MONTECARLOSBM](https://www.instagram.com/montecarlosbm) | [@BUDDHABARMC](https://www.instagram.com/buddhabarmc)

SOUS LE HAUT PATRONAGE DE S.A.S. LE PRINCE SOUVERAIN

23 JANV 2020
AUDITORIUM
RAINIER III

2^{ÈME} ÉDITION

le **salon**
des **services**
à la **personne**

CONFEX SAP MONACO

Mieux vivre son quotidien...



SAM MONACO COMMUNICATION

Les Gêmeaux - 15, rue Honoré Labande - MC 98000 MONACO

info@monaco-communication.mc - www.monaco-services-personne.com - T +377 97 70 75 95

SAM au capital de 198 900 euros - RCI 98 S 03556 - D.S.E.E. n°221 E 11313



CENTRE IMMOBILIER PASTOR

L'IMMOBILIER EN PRINCIPAUTÉ DE MONACO
REAL ESTATE IN THE PRINCIPALITY OF MONACO

EUROPA RÉSIDENCE - PLACE DES MOULINS - MONACO

TÉL : +377 92 16 58 88

INFO@CIP.MC / WWW.CIP.MC



MARS 2019



FESTIVAL

15 mars, à 20h30

Auditorium Rainier III :
Festival Printemps
des Arts de Monte-Carlo :
concert d'ouverture.

Au programme : Mauricio
Kagel par Jean-Baptiste
Bonnard et Adélaïde
Ferrière, percussions;
Ludwig van Beethoven par
le Sinfonia Varsovia sous
la direction de et au piano
de François-Frédéric Guy -
T. +377 97 98 32 90.

ANIMATION

16 mars, de 10h à 18h

**Ecole Supérieure d'Arts
Plastiques, Pavillon Bosio :**
Journée Portes Ouvertes -
T. +377 93 30 18 39.

FESTIVAL

16 mars, à 11h30

**Opéra de Monte-Carlo -
Café de la Rotonde :**
Festival Printemps
des Arts de Monte-Carlo :
Rencontre avec les Artistes
- François-Frédéric Guy,
piano -
T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

16 mars, à 18h30

Auditorium Rainier III :
Festival Printemps
des Arts de Monte-Carlo :
Rencontre sur le thème
Diriger du piano
par Christian Merlin,
musicologue -
T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

16 mars, à 20h30

Auditorium Rainier III :
Festival Printemps
des Arts de Monte-Carlo :
concert. Au programme :
Mauricio Kagel par
Jean-Étienne Sotty,
accordéon,



MARCH 2019

FESTIVAL

15 March, at 8.30 pm

Auditorium Rainier III:
*Monte-Carlo Spring Arts
Festival: opening concert.*
On the programme:
Mauricio Kagel by
Jean-Baptiste Bonnard
and Adélaïde Ferrière,
percussion; Ludwig van
Beethoven by the Sinfonia
Varsovia conducted by
François-Frédéric Guy,
piano -
T. +377 97 98 32 90.

ACTIVITIES

16 March,

from 10 am to 6 pm
**Ecole Supérieure d'Arts
Plastiques, Pavillon Bosio:**
Open Day -
T. +377 93 30 18 39.

FESTIVAL

16 March, at 11.30 am

**Opéra de Monte-Carlo -
Café de la Rotonde:**
*Monte-Carlo Spring
Arts Festival: Meeting
with the Artists - François-
Frédéric Guy, piano -*
T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

16 March, at 6.30 pm

Auditorium Rainier III:
*Monaco Spring Arts
Festival: Talk on the topic*
Conducting from the
piano by Christian Merlin,
musicologist -
T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

16 March, at 8.30 pm

Auditorium Rainier III:
*Monte-Carlo Spring
Arts Festival: concert.*
On the programme:
Mauricio Kagel by
Jean-Étienne Sotty,
accordeon,



MARZO 2019

FESTIVAL

15 marzo, alle 20.30

Auditorium Rainier III:
Festival Printemps des
Arts di Monte-Carlo:
concerto di apertura.
In programma:
Mauricio Kagel ad opera
di Jean-Baptiste Bonnard
e Adélaïde Ferrière,
percussioni;
Ludwig van Beethoven
eseguito dalla Sinfonia
Varsovia, diretta da e
sulle note del pianoforte
di François-Frédéric Guy -
T. +377 97 98 32 90.

ANIMAZIONI

16 marzo, dalle 10 alle 18

**Ecole Supérieure d'Arts
Plastiques, Pavillon Bosio:**
Giornata Porte Aperte -
T. +377 93 30 18 39.

FESTIVAL

16 marzo, alle 11.30

**Opera di Monte-Carlo -
Café de la Rotonde:**
Festival Printemps des Arts
di Monte-Carlo: *Incontro
con gli Artisti* - François-
Frédéric Guy, pianoforte -
T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

16 marzo, alle 18.30

Auditorium Rainier III:
Festival Printemps des Arts
di Monte-Carlo: *Incontro a
tema su Dirigere un piano-
forte* con Christian Merlin,
musicologo -
T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

16 marzo, alle 20.30

Auditorium Rainier III:
Festival Printemps des Arts
di Monte-Carlo: concerto.
In programma: Mauricio
Kagel eseguito da Jean-
Étienne Sotty, fisarmonica,



RESTAURANT ITALIEN

42, boulevard d'Italie • 98000 Monaco

Lundi-Samedi : Midi & Soir • Fermeture le Dimanche

Téléphone : +377 93 50 14 24

www.restaurantsanssouci.mc



RISTORANTE ITALIANO

Pulcinella

MONACO 1979

L'ARTE DE LA CUCINA ITALIANA
APERTO 7/7 - PRANZO & CENA



+377 93 30 73 61 • 17, RUE DU PORTIER 98000 MONACO
PULCINELLA@MONACO.MC • WWW.PULCINELLA.MC



MARS 2019



MARCH 2019



MARZO 2019



François-Frédéric Guy



Jean-Baptiste Bonnard et Adélaïde Ferrière, percussions et Maroussia Gentet, piano; Ludwig van Beethoven par le Sinfonia Varsovia sous la direction de et au piano de François-Frédéric Guy - T. +377 97 98 32 90.

MUSIQUE

17 mars, à 15h
Chapelle de la Visitation : Concert de la Saint-Patrick par les élèves de l'Académie Rainier III - T. +377 93 15 28 91.

FESTIVAL

17 mars, à 16h30
Hôtel de Paris Monte-Carlo : Festival Printemps des Arts de Monte-Carlo : Rencontre sur le thème *Beethoven, héritier ou ré-inventeur du quatuor* ? par Hélène Cao, musicologue - T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

17 mars, à 18h
Hôtel de Paris - Salle Empire : Festival Printemps des Arts de Monte-Carlo : concert par le Quatuor Parker. Au programme : Ludwig van Beethoven et Jeremy Gill - T. +377 97 98 32 90.

FILMS

18 mars, à 19h
Agora Maison Diocésaine - Salle Polyvalente : Ciné-Club : projection du film *La prière*, suivie d'un débat - T. +33 6 63 72 62 99.

FILMS

19 mars, à 20h
Théâtre des Variétés : Tout l'Art du Cinéma -

Jean-Baptiste Bonnard et Adélaïde Ferrière, percussion and Maroussia Gentet, piano; Ludwig van Beethoven by the Sinfonia Varsovia conducted by François-Frédéric Guy, piano T. +377 97 98 32 90.

MUSIC

17 March, at 3 pm
Chapelle de la Visitation: *St Patrick's Day Concert by the students of the Rainier III Academy* - T. +377 93 15 28 91.

FESTIVAL

17 March, at 4.30 pm
Hôtel de Paris Monte-Carlo: *Monaco Spring Arts Festival: Talk on the topic Beethoven, heir or re-inventor of the quartet?* by Hélène Cao, musicologist T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

17 March, at 6 pm
Hôtel de Paris - Salle Empire: *Monte-Carlo Spring Arts Festival: concert by the Parker Quartet. On the programme: Ludwig van Beethoven and Jeremy Gill* T. +377 97 98 32 90.

CINEMA

18 March, at 7 pm
Agora Maison Diocésaine - Salle Polyvalente: *Cine Club: screening of the film The Prayer, followed by a debate* - T. +33 6 63 72 62 99.

CINEMA

19 March, at 8 pm
Théâtre des Variétés: *The Art of the Cinema* -

Jean-Baptiste Bonnard e Adélaïde Ferrière, percussioni e Maroussia Gentet, pianoforte; Ludwig van Beethoven eseguito dalla Sinfonia Varsovia diretta da e accompagnata dal pianoforte di François-Frédéric Guy. - T. +377 97 98 32 90.

MUSICA

17 marzo, alle 15
Chapelle de la Visitation: Concerto di Saint Patrick degli allievi dell'Accademia Rainier III - T. +377 93 15 28 91.

FESTIVAL

17 marzo, alle 16.30
Hôtel de Paris Monte-Carlo: Festival Printemps des Arts di Monte-Carlo: incontro a tema su *Beethoven, erede o reinventore del quartetto?* a cura di Hélène Cao, musicologa - T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

17 marzo, alle 18
Hôtel de Paris - Salle Empire: Festival Printemps des Arts di Monte-Carlo: concerto del Quartetto Parker. In programma: Ludwig van Beethoven e Jeremy Gill - T. +377 97 98 32 90.

FILM

18 marzo, alle 19
Agora Maison Diocésaine - Salle Polyvalente: Cine-Club: proiezione del film *La preghiera*, seguita da un dibattito - T. +33 6 63 72 62 99.

FILM

19 marzo, alle 20
Théâtre des Variétés: *Tutta l'arte del cinema* -

SALLE EMPIRE, HÔTEL DE PARIS
DIMANCHE 17 MARS - 18.00

MONACO ET L'OcéAN
DE L'EXPLORATION À LA PROTECTION

EXPLOREZ



UN NOUVEL ESPACE INTERACTIF

Musée
océanographique
Monaco



MARS 2019

MARCH 2019

MARZO 2019



projection du film
Free zone de Amos Gitai,
organisée par l'Institut
audiovisuel de Monaco -
T. +377 97 98 43 26.

FILMS

20 mars, à 19h
Médiathèque de Monaco -
Sonothèque José Notari:
Ciné Pop-Corn:
Les aventures de Jack Burton
dans les griffes du Mandarin,
de John Carpenter -
T. +377 93 30 64 48.

SPECTACLE

20 mars, à 20h
Grimaldi Forum Monaco -
Salle des Princes:
14^e Sérénnissimes de
l'Humour: Festival du Rire
avec Fabrice Eboué, en
partenariat avec Rire et
Chansons et en soutien
à l'AMADE Monaco -
T. +377 99 99 30 00.

THÉÂTRE

21, 22, 23 mars, à 20h30
24 mars, à 16h30 et 17h
Théâtre des Muses:
Comédie romantique
Chagrin pour soi de
et avec Sophie Forte -
T. +377 97 98 10 93.

ANIMATION

21 mars,
Divers Lieux:
5^e Édition de Goût de
France, plusieurs Chefs de
la Principauté proposeront
un **Dîner à la française.**

CONFÉRENCE

21 mars, de 20h à 22h
Agora Maison Diocésaine -
Salle Polyvalente:
Conférence sur le thème
La Pâque, de Moïse à Jésus,
par le diacre Marc Duwelz,
docteur en Théologie
biblique dans le cadre
du cycle de formation

screening of the film
Free zone by Amos Gitai,
organised by the Audiovisual
Institute of Monaco -
T. +377 97 98 43 26.

CINEMA

20 March, at 7 pm
Médiathèque de Monaco -
Sonothèque José Notari:
Pop Corn Cinema:
Big Trouble in Little China,
by John Carpenter -
T. +377 93 30 64 48.

PERFORMANCE

20 March, at 8 pm
Grimaldi Forum Monaco -
Salle des Princes:
14th Sérénnissimes de
l'Humour: Comedy Festival
with Fabrice Eboué, in
partnership with Rire
et Chansons and in aid
of AMADE Monaco -
T. +377 99 99 30 00.

THEATRE

21, 22, 23 March, at 8.30 pm
24 March, at 4.30 pm and 5 pm
Théâtre des Muses:
Romantic comedy:
Personal Sorrow, written
and performed by Sophie
Forte T. +377 97 98 10 93.

ACTIVITIES

21 March,
Various Venues:
5th edition of Goût de
France / Good France,
with several Chefs from
the Principality preparing
a **Dîner à la française.**

LECTURE

21 March, from 8 pm to 10 pm
Agora Maison Diocésaine -
Salle Polyvalente:
Lecture on the topic
Passover and Easter, from
Moses to Jesus, by Deacon
Marc Duwelz, doctor of
biblical theology, as part
of the educational series

proiezione del film
Free zone di Amos Gitai,
a cura dell'Istituto
audiovisivo di Monaco -
T. +377 97 98 43 26.

FILM

20 marzo, alle 19
Mediateca di Monaco -
Sonoteca José Notari:
Cine Pop Corn:
Le avventure di Jack Burton
nelle grinfie del Mandarin
di John Carpenter -
T. +377 93 30 64 48.

SPETTACOLO

20 marzo, alle 20
Grimaldi Forum Monaco -
Salle des Princes:
14^e Sérénnissimes
dell'Humour: Festival del
Ridere con Fabrice Eboué,
in partenariato con Rire
et Chansons e a favore
di AMADE Monaco -
T. +377 99 99 30 00.

TEATRO

21, 22, 23 marzo, alle 20.30
24 marzo, alle 16.30 e alle 17
Théâtre des Muses:
Commedia romantica
Chagrin pour soi di e
con Sophie Forte -
T. +377 97 98 10 93.

ANIMAZIONI

21 marzo,
varie ubicazioni:
5^e edizione di Goût de
France: vari cuochi del
Principato proporranno
una **cena alla francese.**

CONFERENZA

21 marzo, dalle 20 alle 22
Agora Maison Diocésaine -
Salle Polyvalente:
Conferenza sul tema
La Pasqua, da Mosé a Gesù,
del diacono Marc Duwelz,
dottore in teologia
biblica in occasione
del ciclo di formazione



THE PLACE TO BEER

EVERYDAY
HAPPY HOUR 18H - 20H

LIVE SPORTS
and

LIVE DJ



INFOS & RÉSA : +377 97 98 51 20
36, RTE DE LA PISCINE - PORT HERCULE - 98000 MONACO
www.brasserie demonaco.com





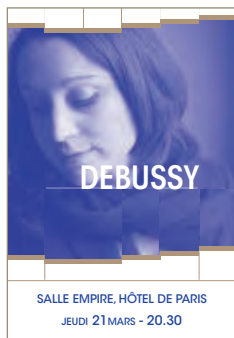
MARS 2019



MARCH 2019



MARZO 2019



Au fil de la Bible :
d'un Testament à l'autre -
T. +33 6 80 86 21 93.

SPECTACLE

21 mars, à 20h
Grimaldi Forum Monaco -
Salle Prince Pierre :
14^e Sérénessimes de
l'Humour : Festival du Rire
avec Jeanfi Janssens, en
partenariat avec Rire et
Chansons et en soutien
à l'AMADE Monaco -
T. +377 99 99 30 00.

FESTIVAL

21 mars, à 20h30
Hôtel de Paris -
Salle Empire :
Festival Printemps des
Arts de Monte-Carlo :
concert de piano par Marie
Vermeulin. Au programme :
Claude Debussy -
T. +377 97 98 32 90.

LYRIQUE

22 mars (gala), à 20h
26 et 28 mars, à 20h
24 mars, à 15h
Opéra de Monte-Carlo -
Salle Garnier :
L'Enlèvement au Sérail de
Wolfgang Amadeus Mozart
avec Rebecca Nelsen,
Jodie Devos, Cyrille Dubois,
Brenton Ryan, Albert
Pesendorfer, le Chœur de
l'Opéra de Monte-Carlo et
l'Orchestre Philharmonique
de Monte-Carlo sous la
direction de Patrick Davin,
organisé par l'Opéra
de Monte-Carlo -
T. +377 98 06 28 28.

FESTIVAL

22 mars, à 18h30
Hôtel de Paris Monte-Carlo :
Festival Printemps des Arts
de Monte-Carlo : Rencontre
sur le thème *Les derniers*
quatuors de Beethoven par
Marc Dumont, historien
de la musique -
T. +377 97 98 32 90.

>>> 38

Through the Bible: from
one Testament to the other
T. +33 6 80 86 21 93.

PERFORMANCE

21 March, at 8 pm
Grimaldi Forum Monaco -
Salle Prince Pierre:
14th Sérénessimes de
l'Humour: Comedy Festival
with Jeanfi Janssens, in
partnership with Rire et
Chansons and in aid of
AMADE Monaco -
T. +377 99 99 30 00.

FESTIVAL

21 March, at 8.30 pm
Hôtel de Paris -
Salle Empire:
Monte-Carlo Spring Arts
Festival: piano concert by
Marie Vermeulin.
On the programme:
Claude Debussy -
T. +377 97 98 32 90.

RECITALS

22 March (gala), at 8 pm
26 and 28 March, at 8 pm
24 March, at 3 pm
Opéra de Monte-Carlo -
Salle Garnier:
The Abduction from the
Seraglio by Wolfgang
Amadeus Mozart with
Rebecca Nelsen, Jodie
Devos, Cyrille Dubois,
Brenton Ryan, Albert
Pesendorfer, the Chorus
of the Monte-Carlo Opera
and Les Musiciens du Prince
conducted by Gianluca
Capuano, organised by
the Monte-Carlo Opera -
T. +377 98 06 28 28.

FESTIVAL

22 March, at 6.30 pm
Hôtel de Paris Monte-Carlo:
Monte-Carlo Spring Arts
Festival: Talk on the topic
Beethoven's final quartets
by Marc Dumont, music
historian -
T. +377 97 98 32 90.

>>> 38

La Bibbia narrata:
da un Testamento all'altro -
T. +33 6 80 86 21 93.

SPETTACOLO

21 marzo, alle 20
Grimaldi Forum Monaco -
Salle Prince Pierre:
14^e Sérénessimes
dell'Humour: Festival del
Ridere con Jeanfi Janssens,
in partenariato con Rire
et Chansons e a favore
di AMADE Monaco -
T. +377 99 99 30 00.

FESTIVAL

21 marzo, alle 20.30
Hôtel de Paris -
Salle Empire:
Festival Printemps des Arts
di Monte-Carlo: concerto
di pianoforte di Marie
Vermeulin. In programma:
Claude Debussy -
T. +377 97 98 32 90.

LIRICA

22 marzo (gala), alle 20
26 e 28 marzo, alle 20
24 marzo, alle 15
Opéra de Monte-Carlo -
Salle Garnier:
Il ratto dal serraglio di
Wolfgang Amadeus
Mozart con Rebecca
Nelsen, Jodie Devos, Cyrille
Dubois, Brenton Ryan,
Albert Pesendorfer, il Coro
dell'Opéra di Monte-Carlo
e l'Orchestra Filarmonica
di Monte-Carlo diretti
da Patrick Davin, a cura
dell'Opéra di Monte-Carlo
T. +377 98 06 28 28.

FESTIVAL

22 marzo, alle 18.30
Hôtel de Paris Monte-Carlo:
Festival Printemps des Arts
di Monte-Carlo: incontro a
tema su *Gli ultimi quartetti*
di Beethoven di Marc Du-
mont, storico della musica.
T. +377 97 98 32 90.

>>> 38

NOUVELLE OUVERTURE

MARTINI
CARNI
DAL 1929



ENEZ DECOUVRI
NOTRE VIANDE

PRODUCTION FAMILIALE · QUALITE ET TRADITION

Marché de la Condamine / Cabine 40
98000 MONACO

www.martini-boucherie.com



MARS 2019

MUSIQUE

22 mars, à 19h
Médiathèque de Monaco -
 Bibliothèque Louis Notari :
 Concert par Guilhem
 Valayé (scène française) -
 T. +377 93 15 29 40.

SPECTACLE

22 mars, à 20h
Grimaldi Forum Monaco -
 Salle des Princes :
 14^e Sérénissimes de
 l'Humour : Festival du
 Rire avec Noëlle Perna,
 en partenariat avec Rire
 et Chansons et en soutien
 à l'AMADE Monaco -
 T. +377 99 99 30 00.

FESTIVAL

22 mars, à 20h30
Hôtel de Paris -
 Salle Empire :
 Festival Printemps
 des Arts de Monte-Carlo :
 concert par le Quatuor
 Diotima. Au programme :
 Ludwig van Beethoven
 et Alexandros Markeas -
 T. +377 97 98 32 90.

SPORTS

23 mars,
Stade Louis II -
 Salle Omnisports
 Gaston Médecin :
 Championnat **Jeep Elite** de
 basket : Monaco - Le Mans
 T. +377 92 05 40 10.

FESTIVAL

23 mars, à 11h30
Opéra de Monte-Carlo -
 Café de la Rotonde :
 Festival Printemps des
 Arts de Monte-Carlo :
Rencontre avec les Artistes
 - Philippe Bianconi, piano -
 T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

23 mars, à 18h30
Auditorium Rainier III :
 Festival Printemps des Arts

>> 40



MARCH 2019

MUSIC

22 March, at 7 pm
Médiathèque de Monaco -
 Bibliothèque Louis Notari :
 Concert by French singer-
 songwriter Guilhem Valayé
 T. +377 93 15 29 40.

PERFORMANCE

22 March, at 8 pm
Grimaldi Forum Monaco -
 Salle des Princes :
 14th Sérénissimes de
 l'Humour: Comedy Festival
 with Noëlle Perna, in
 partnership with Rire
 et Chansons and in aid
 of AMADE Monaco -
 T. +377 99 99 30 00.

FESTIVAL

22 March, at 8.30 pm
Hôtel de Paris -
 Salle Empire :
 Monte-Carlo Spring Arts
 Festival: concert by the
 Diotima Quartet. On the
 programme: Ludwig van
 Beethoven and Alexandros
 Markeas -
 T. +377 97 98 32 90.

SPORTS

23 March,
Stade Louis II -
 Salle Omnisports
 Gaston Médecin :
 Jeep Elite basketball
 championship:
 Monaco - Le Mans -
 T. +377 92 05 40 10.

FESTIVAL

23 March, at 11.30 am
Opéra de Monte-Carlo -
 Café de la Rotonde :
 Monte-Carlo Spring Arts
 Festival: Meeting with the
 Artists - Philippe Bianconi,
 piano -
 T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

23 March, at 6.30 pm
Auditorium Rainier III :
 Monte-Carlo Spring Arts

>> 40



MARZO 2019

MUSICA

22 marzo, alle 19
Mediateca di Monaco -
 Biblioteca Louis Notari :
 Concerto di Guilhem Valayé
 (palcoscenico francese) -
 T. +377 93 15 29 40.

SPETTACOLO

22 marzo, alle 20
Grimaldi Forum Monaco -
 Salle des Princes :
 14^e Sérénissimes
 dell'Humour: Festival del
 Ridere con Noëlle Perna,
 in partenariato con Rire
 et Chansons e a favore
 di AMADE Monaco -
 T. +377 99 99 30 00.

FESTIVAL

22 marzo, alle 20.30
Hôtel de Paris -
 Salle Empire :
 Festival Printemps des Arts
 di Monte-Carlo: concerto
 del Quartetto Diotima.
 In programma: Ludwig van
 Beethoven e Alexandros
 Markeas -
 T. +377 97 98 32 90.

SPORT

23 marzo,
Stadio Louis II -
 Sala Omnisports
 Gaston Médecin :
 Campionato **Jeep Elite** di
 basket: Monaco - Le Mans
 T. +377 92 05 40 10.

FESTIVAL

23 marzo, alle 11.30
Opera di Monte-Carlo -
 Café de la Rotonde :
 Festival Printemps des Arts
 di Monte-Carlo: **Incontro
 con gli Artisti** - Philippe
 Bianconi, pianoforte -
 T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

23 marzo, alle 18.30
Auditorium Rainier III :
 Festival Printemps des Arts

>> 40



SOUS LE HAUT PATRONAGE DE S.A.S. LE PRINCE SOUVERAIN



**MB.
START.
GROW.
WIN.**

MONACO BUSINESS 2019

7^e ÉDITION - JEUDI 03 OCTOBRE - AUDITORIUM RAINIER III
LE SALON DÉDIÉ AUX ENTREPRISES

www.monacobusinessexpo.com



MARS 2019



MARCH 2019



MARZO 2019



de Monte-Carlo : Rencontre sur le thème *Brahms face à ses solistes* par David Christoffel, musicologue - T. +377 97 98 32 90.

SPECTACLE

23 mars, à 20h
Grimaldi Forum Monaco - Salle Prince Pierre : 14^e Sérénissimes de l'Humour : Festival du Rire avec Anne Roumanoff, en partenariat avec Rire et Chansons et en soutien à l'AMADE Monaco - T. +377 99 99 30 00.



FESTIVAL

23 mars, à 20h30
Auditorium Rainier III : Festival Printemps des Arts de Monte-Carlo : concert. Au programme : Mauricio Kagel par Marie Soubestre, soprano, Constance Ronzatti, violon, Jean-Étienne Sotty, accordéon et Maroussia Gentet, piano; Felix Mendelssohn et Johannes Brahms par l'Orchestre Philharmonique de Monte-Carlo sous la direction de Michal Nesterowicz avec Philippe Bianconi, piano - T. +377 97 98 32 90.



THÉÂTRE

23 mars, à 20h30
Théâtre Princesse Grace : *Horowitz le pianiste du siècle* - Livret de et avec Francis Huster et Claire-Marie Le Guay - T. +377 93 25 32 27.

MUSIQUE

23 mars, à 20h30
Théâtre des Variétés : Concert caritatif au profit de l'Association *Tout le monde contre le cancer* avec la Cantarella Beausoleil, Azur Tempo et KCB Spectacles, organisé par l'Association A Croches Coeur - T. +33 6 85 65 30 34.



Festival: Talk on the topic Brahms and his soloists par David Christoffel, musicologist - T. +377 97 98 32 90.

PERFORMANCE

23 March, at 8 pm
Grimaldi Forum Monaco - Salle Prince Pierre: 14th Sérénissimes de l'Humour: Comedy Festival with Anne Roumanoff, in partnership with Rire et Chansons and in aid of AMADE Monaco - T. +377 99 99 30 00.

FESTIVAL

23 March, at 8.30 pm
Auditorium Rainier III: Monte-Carlo Spring Arts Festival: concert. On the programme: Mauricio Kagel by Marie Soubestre, soprano, Constance Ronzatti, violin, Jean-Étienne Sotty, accordion and Maroussia Gentet, piano; Felix Mendelssohn and Johannes Brahms by the Philharmonie Orchestra of Monte-Carlo conducted by Michal Nesterowicz with Philippe Bianconi, piano - T. +377 97 98 32 90.

THEATRE

23 March, at 20.30
Théâtre Princesse Grace: Horowitz, Pianist of the Century, libretto written and performed by Francis Huster and Claire-Marie Le Guay - T. +377 93 25 32 27.

MUSIC

23 March, at 8.30 pm
Théâtre des Variétés: Charity concert in aid of All Against Cancer with Cantarella Beausoleil, Azur Tempo and KCB Spectacles, organised by the association A Croches Coeur - T. +33 6 85 65 30 34.

di Monte-Carlo: incontro a tema su *Brahms davanti ai suoi solisti* di David Christoffel, musicologo. - T. +377 97 98 32 90.

SPETTACOLO

23 marzo, alle 20
Grimaldi Forum Monaco - Salle Prince Pierre: 14^e Sérénissimes dell'Humour: Festival del Ridere con Anne Roumanoff, in partenariato con Rire et Chansons e a favore di AMADE Monaco - T. +377 99 99 30 00.

FESTIVAL

23 marzo, alle 20.30
Auditorium Rainier III: Festival Printemps des Arts di Monte-Carlo: concerto. In programma: Mauricio Kagel cantato da Marie Soubestre, soprano, Constance Ronzatti, violino, Jean-Étienne Sotty, fisarmonica e Maroussia Gentet, pianoforte; Felix Mendelssohn e Johannes Brahms suonati dall'Orchestra Filarmonica di Monte-Carlo diretta Michal Nesterowicz con Philippe Bianconi, pianoforte. - T. +377 97 98 32 90.

TEATRO

23 marzo, alle 20.30
Théâtre Princesse Grace: *Horowitz il pianista del secolo* Libretto di e con Francis Huster e Claire-Marie Le Guay - T. +377 93 25 32 27.

MUSICA

23 marzo, alle 20.30
Théâtre des Variétés: Concerto di beneficenza a sostegno dell'Associazione *Tutti contro il cancro* con la Cantarella Beausoleil, Azur Tempo e KCB Spectacles, a cura dell'Associazione *A Croches Coeur* - T. +33 6 85 65 30 34.



PLANETSUSHI

HAPPY **MIDI**

OFFRE VALABLE
DU LUNDI AU VENDREDI DE 11H00 À 15H00

UN PETIT
PRIX UNIQUE

12€

4 MENUS **AU CHOIX**
+2 ACCOMPAGNEMENTS
OFFERTS*

*SOUPE MISO, RIZ NATURE,
SALADE DE CHOU, ÉDAMAMÉ NATURE

MIDICRÉATION



MAKIMIDI



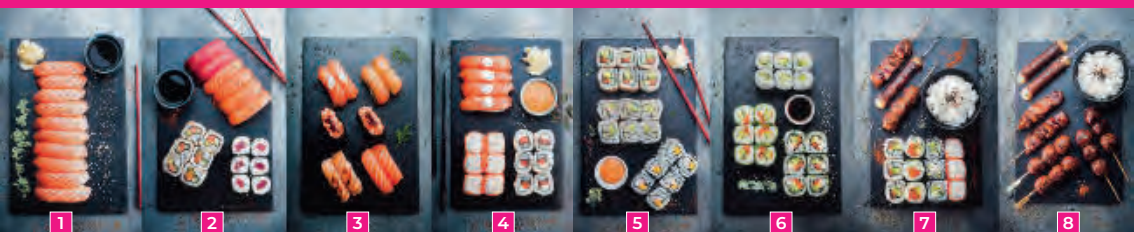
MIDICLASSIQUE



MIDINOVATION



8 PLATEAUX IMAGINÉS POUR TOUTES LES ENVIES



1 PLANETSUSHI
SAUMON | 15,50€

2 PLANET
BUSINESS | 16,50€

3 SUSHI
MIX | 16,50€

4 PLANETSAUMON
CHEESE | 16,50€

5 CALIFORNIA
MIX | 14,00€

6 **VEGGIE**
MIX | 13,50€

7 YAKI
CRÉATION | 17,00€

8 YAKI
MAXI | 12,50€ | 17,50€

WWW.PLANETSUSHI.COM

OUVERT 7j/7
DE 9^H00 À 24^H00
+377 99 99 09 09

PLANET SUSHI MONACO
17 BOULEVARD ALBERT 1^{er}
98000 MONACO



MARS 2019



MARCH 2019



MARZO 2019



FESTIVAL

24 mars,
Festival Printemps
des Arts de Monte-Carlo :
Voyage Surprise :
à 13h30 : départ de Monaco
à 14h : départ de Nice -
T. +377 97 98 32 90.

CONVENTION

Du 24 au 30 mars,
Principauté de Monaco
3^e Monaco Ocean Week,
conférences de presse,
workshops, symposiums,
colloques, remises de prix,
expositions, projections
de films documentaires,
ateliers de sensibilisation,
en faveur de la préservation
des océans.

ANIMATION

25 mars, à 18h30
Médiathèque de Monaco -
Bibliothèque Louis Notari :
Cours de photographie
animé par Adrien Rebaudo
T. +377 93 15 29 40.

CONFÉRENCE

26 mars, à 18h
Médiathèque de Monaco -
Bibliothèque Louis Notari :
Conférence sur le thème
Monet, Renoir et La Riviera
par Virginie Journiac,
historienne de l'art -
T. +377 93 15 29 40.

FESTIVAL

27 mars, de 14h à 17h
Académie Rainier III :
Festival Printemps
des Arts de Monte-Carlo :
Master-classe avec
Liana Gourdja, violon -
T. +377 97 98 32 90.

CONFÉRENCE

27 mars, de 20h à 22h
Agora Maison Diocésaine -
Salle Polyvalente :
Conférence du Père Samuel
Rouvillois, délégué épiscopal
à la culture pour le diocèse

>> 43

FESTIVAL

24 March
Monte-Carlo Spring Arts
Festival: Surprise Excursion,
at 1.30 pm: depart Monaco
at 2.00 pm: depart Nice -
T. +377 97 98 32 90.

CONVENTION

From 24 to 30 March,
Principauté de Monaco
3rd Monaco Ocean Week -
press conferences,
workshops, symposiums,
colloquiums, awards
ceremonies, exhibitions,
screenings of documentary
films and awareness-raising
workshops, to promote the
preservation of the oceans.

ACTIVITIES

25 March, at 6.30 pm
Médiathèque de Monaco -
Bibliothèque Louis Notari:
Photography class
given by Adrien Rebaudo -
T. +377 93 15 29 40.

LECTURE

26 March, at 6 pm
Médiathèque de Monaco -
Bibliothèque Louis Notari:
Lecture on the topic
Monet, Renoir and the
Riviera by Virginie Journiac,
art historian
T. +377 93 15 29 40.

FESTIVAL

27 March, from 2 pm to 5 pm
Académie Rainier III:
Monte-Carlo Spring Arts
Festival: Masterclass with
Liana Gourdja, violin -
T. +377 97 98 32 90.

LECTURE

27 March, from 8 pm to 10 pm
Agora Maison Diocésaine -
Salle Polyvalente:
Lecture by Father Samuel
Rouvillois, Avignon Diocese
episcopal delegate for

>> 43

FESTIVAL

24 marzo,
Festival Printemps des Arts
di Monte-Carlo: viaggio
a sorpresa, Partenza
da Monaco alle 13.30,
partenza da Nizza alle 14 -
T. +377 97 98 32 90.

CONVENTION

Da 24 a 30 marzo,
Principauté de Monaco
3^e Monaco Ocean Week,
conferenze stampa,
workshop, simposi, colloqui,
consegna premi, mostre,
proiezione film documentari,
laboratori di sensibilizzazione
a sostegno della
conservazione degli oceani.

ANIMAZIONI

25 marzo, alle 18.30
Mediateca de Monaco -
Biblioteca Louis Notari:
Corso di fotografia a
cura di Adrien Rebaudo -
T. +377 93 15 29 40.

CONFERENZA

26 marzo, alle 18
Mediateca de Monaco -
Biblioteca Louis Notari:
Conferenza a tema su
Monet, Renoir e La Riviera
di Virginie Journiac,
storica dell'arte -
T. +377 93 15 29 40.

FESTIVAL

27 marzo, dalle 14 alle 17
Académie Rainier III:
Festival Printemps des Arts
di Monte-Carlo: Master-class
con Liana Gourdja, violino
T. +377 97 98 32 90.

CONFERENZA

27 marzo, dalle 20 alle 22
Agora Maison Diocésaine -
Salle Polyvalente:
Conferenza di Padre
Samuel Rouvillois, delegato
episcopale alla cultura
per la diocesi di Avignone,

>> 43

d'Avignon dans le cadre du cycle d'Art religieux
Art et Sagesse -
T. +33 6 80 86 21 93.

THÉÂTRE

27 mars, à 20h
Théâtre Princesse Grace :
Journée Mondiale du
Théâtre, organisée par
la Commission Nationale
Monégasque pour l'UNESCO
T. +377 93 25 32 27.

MUSIQUE

27 mars, à 20h
**Théâtre
des Variétés** :
Concert caritatif *Pouce à
la Vie #2* avec Yvan Cassar,
Jean-Félix Lalanne (guitare)
et le groupe funk *Good
Times Foundation* au profit
de la Fondation Flavien -
T. +377 6 26 97 03 26.

THÉÂTRE

28, 29, 30 mars, à 20h30
31 mars, à 16h30
**Théâtre
des Muses** :
Théâtre de l'intime
Tu seras un homme papa
de Gaël Leibling -
T. +377 97 98 10 93.

CONFÉRENCE

28 mars, à 18h
**Médiathèque
de Monaco** -
Bibliothèque Louis Notari :
Carpe Noctem -
Rencontre-dédicace
avec le plasticien
JP Racca Vammerisse -
T. +377 93 15 29 40.

SPECTACLE

28 mars, à 18h30
Grimaldi Forum Monaco -
Espace Indigo :
Thursday Live
Session avec Delgrès -
T. +377 99 99 20 20.

*culture, as part of
the sacred art series
Art and Wisdom.* -
T. +33 6 80 86 21 93.

THEATRE

27 March, at 8 pm
Théâtre Princesse Grace :
World Theatre Day,
organised by the
Monegasque National
Commission for UNESCO -
T. +377 93 25 32 27.

MUSIC

27 March, at 8 pm
**Théâtre
des Variétés** :
Charity concert *Pouce à
la Vie #2* with Yvan Cassar,
Jean-Félix Lalanne (guitar)
and funk group *Good Times
Foundation*, in aid of the
Flavien Foundation -
T. +377 6 26 97 03 26.

THEATRE

28, 29, 30 March, at 8.30 pm
31 March, at 4.30 pm
**Théâtre
des Muses** :
You'll be a Man, Dad,
an intimate theatre
play by Gaël Leibling -
T. +377 97 98 10 93.

LECTURE

28 March, at 6 pm
**Médiathèque
de Monaco** -
Bibliothèque Louis Notari :
Carpe Noctem - Meeting
and autograph signing
session with artist JP Racca
Vammerisse -
T. +377 93 15 29 40.

PERFORMANCE

28 March, at 6.30 pm
Grimaldi Forum Monaco -
Espace Indigo :
Thursday Live Session
with Delgrès -
T. +377 99 99 20 20.

in occasione del
ciclo di arte religiosa
Arte e Sagesse -
T. +33 6 80 86 21 93.

TEATRO

27 marzo, alle 20
Théâtre Princesse Grace :
Giornata mondiale del
Teatro, organizzata dalla
Commissione Nazionale
Monegasca per l'UNESCO
T. +377 93 25 32 27.

MUSICA

27 marzo, alle 20
**Théâtre
des Variétés** :
Concerto di beneficenza
Pouce à la Vie #2 con Yvan
Cassar, Jean-Félix Lalanne
(chitarra) e il gruppo funk
Good Times Foundation a
sostegno della Fondazione
Flavien -
T. +377 6 26 97 03 26.

TEATRO

28, 29, 30 marzo, alle 20.30
31 marzo, alle 16.30
**Théâtre
des Muses** :
Teatro intimista
Sarai un uomo papà
di Gaël Leibling -
T. +377 97 98 10 93.

CONFERENZA

28 marzo, alle 18
**Mediateca
di Monaco** -
Biblioteca Louis Notari :
Carpe Noctem - Incontro
a dedica con il plastico
JP Racca Vammerisse -
T. +377 93 15 29 40.

SPECTACOLO

28 marzo, alle 18.30
Grimaldi Forum Monaco -
Espace Indigo :
Thursday Live
Session con Delgrès -
T. +377 99 99 20 20.





MARS 2019

CONFÉRENCE

28 mars, de 20h à 22h
Agora Maison Diocésaine - Salle Polyvalente :
 Conférence sur le thème *Parcours Zachée* animé par l'Abbé Joseph Di Leo, délégué épiscopal à la Famille et aux Questions de société : *Unité et liberté*
 T. +33 6 63 72 62 99.

FESTIVAL

28 mars, à 20h30
Lycée Technique et Hôtelier de Monaco :
 Festival Printemps des Arts de Monte-Carlo :
 Concert par Cameron Crozman, violoncelle.
 Au programme :
 Benjamin Britten -
 T. +377 98 97 32 90.

FESTIVAL

29 mars, à 20h30
Musée océanographique de Monaco :
 Festival Printemps des Arts de Monte-Carlo :
 concert par le Quatuor Signum.
 Au programme :
 Matthijs van Dijk et Ludwig van Beethoven -
 T. +377 98 97 32 90.

>> 46



MARCH 2019

LECTURE

28 March,
 from 8 pm to 10 pm
Agora Maison Diocésaine - Salle Polyvalente :
Zacchaeus Course lecture led by Father Joseph Di Leo, episcopal delegate for the family and social issues: Unity and freedom -
 T. +33 6 63 72 62 99.

FESTIVAL

28 March, at 8.30 pm
Lycée Technique et Hôtelier de Monaco:
Monte-Carlo Spring Arts Festival: concert by Cameron Crozman, cello. On the programme: Benjamin Britten -
 T. +377 98 97 32 90.

FESTIVAL

29 March, at 8.30 pm
Musée océanographique de Monaco:
Monte-Carlo Spring Arts Festival: concert by the Signum Quartet. On the programme: Matthijs van Dijk and Ludwig van Beethoven -
 T. +377 98 97 32 90.

>> 46



MARZO 2019

CONFERENZA

28 marzo, dalle 20 alle 22
Agora Maison Diocésaine - Salle Polyvalente:
 Conferenza a tema *Percorso Zachée* a cura dell'abate Joseph Di Leo, delegato episcopale alla famiglia e alle questioni di società: *Unità e libertà* -
 T. +33 6 63 72 62 99.

FESTIVAL

28 marzo, alle 20.30
Liceo Tecnico e Alberghiero di Monaco:
 Festival Printemps des Arts di Monte-Carlo: concerto di Cameron Crozman al violoncello.
 In programma:
 Benjamin Britten -
 T. +377 98 97 32 90.

FESTIVAL

29 marzo, alle 20.30
Museo Oceanografico di Monaco:
 Festival Printemps des Arts di Monte-Carlo: concerto del Quartetto Signum.
 In programma:
 Matthijs van Dijk e Ludwig van Beethoven -
 T. +377 98 97 32 90.

>> 46



Cameron Crozman



INTERNATIONAL
UNIVERSITY
OF MONACO

**Portes
Ouvertes**

Samedi 30 Mars 2019

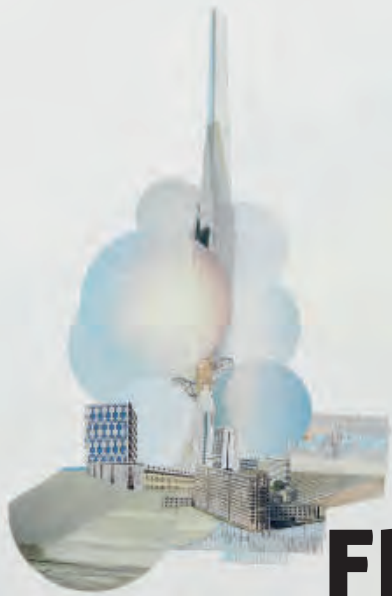
10h00-16h00

SAVE THE DATE

MONACO.EDU

21 - 03 > 30 - 04

SERGIA AVVEDUTI



FRAGILE

T-YONG CHUNG



L'ENTREPÔT - DANIEL BOERI - Galerie d'art contemporain

Ouverture Publique : Lundi au vendredi 15h à 18h30 et le samedi sur rendez vous

22 rue de Millo-98000 Monaco - Tel : +377 93 50 13 14 - www.lentrepot-monaco.com



MARS 2019

FESTIVAL

29 mars, à 18h30
Musée océanographique :
 Festival Printemps
 des Arts de Monte-Carlo :
 Rencontre sur le thème
*L'alto, la cinquième roue
 du quatuor?* par Tristan
 Labouret, musicologue -
 T. +377 97 98 32 90.

MUSIQUE

29 mars, à 20h30
Espace Léo Ferré :
 Concert par
 HYPHEN HYPHEN -
 T. +377 93 10 12 10.

FESTIVAL

30 mars, à 11h30
**Opéra de Monte-Carlo -
 Café de la Rotonde :**
 Festival Printemps
 des Arts de Monte-Carlo :
Rencontre avec les Artistes
 - Renaud Capuçon, violon -
 T. +377 97 98 32 90.

CONFÉRENCE

30 mars, à 14h
Grimaldi Forum Monaco :
 Conférence sur le thème
L'Homme Cérébral par
 des experts internationale
 organisée par La Fondation
 pour l'Etude du Système
 Nerveux, Central et
 Périphérique -
 T. +377 97 97 35 55.

FESTIVAL

30 mars, à 18h30
Hôtel de Paris Monte-Carlo :
 Festival Printemps
 des Arts de Monte-Carlo :
 Rencontre sur le thème
Etre un quatuor par Jean-
 Claire Vançon, musicologue
 T. +377 97 98 32 90.

ANIMATION

30 mars, à 19h
Grimaldi Forum Monaco :
 Dîner de Gala caritatif
 avec l'orchestre Dress Code
 au profit de l'Association
 Fight Aids Monaco.



MARCH 2019

FESTIVAL

29 March, at 6.30 pm
Musée océanographique :
 Monte-Carlo Spring Arts
 Festival: *Talk on the topic*
*The viola: fifth wheel of
 the quartet?* by Tristan
 Labouret, musicologist -
 T. +377 97 98 32 90.

MUSIC

29 March, at 8.30 pm
Espace Léo Ferré:
 Concert by
 HYPHEN HYPHEN -
 T. +377 93 10 12 10.

FESTIVAL

30 March, at 11.30 am
**Opéra de Monte-Carlo -
 Café de la Rotonde:**
 Monte-Carlo Spring Arts
 Festival: *Meeting with the
 Artists* - Renaud Capuçon,
 violon -
 T. +377 97 98 32 90.

LECTURE

30 March, at 2 pm
Grimaldi Forum Monaco:
 Lecture on the topic *Cerebral
 Man by international
 experts, organised by the
 Foundation for the Study of
 the Central and Peripheral
 Nervous System* -
 T. +377 97 97 35 55.

FESTIVAL

30 March, at 6.30 pm
Hôtel de Paris Monte-Carlo:
 Monte-Carlo Spring Arts
 Festival: *Talk on the topic*
Being a quartet by
Jean-Claire Vançon,
musicologist -
 T. +377 97 98 32 90.

ACTIVITIES

30 March, at 7 pm
Grimaldi Forum Monaco :
 Charity Gala dinner with
 the Dress Code orchestra in
 aid of Fight Aids Monaco.



MARZO 2019

FESTIVAL

29 marzo, alle 18.30
Museo oceanografico :
 Festival Printemps des Arts
 di Monte-Carlo: incontro a
 tema su *La viola, la quinta
 ruota del quartetto?*,
 di Tristan Labouret,
 musicologo. -
 T. +377 97 98 32 90.

MUSICA

29 marzo, alle 20.30
Espace Léo Ferré:
 Concerto di
 HYPHEN HYPHEN -
 T. +377 93 10 12 10.

FESTIVAL

30 marzo, alle 11.30
**Opera di Monte-Carlo -
 Café de la Rotonde:**
 Festival Printemps des
 Arts di Monte-Carlo:
Incontro con gli Artisti -
 Renaud Capuçon, violino -
 T. +377 97 98 32 90.

CONFERENZA

30 marzo, alle 14
Grimaldi Forum Monaco:
 Conferenza a tema su
L'uomo cerebrale di due
 esperti internazionali,
 evento organizzato dalla
 Fondazione per lo Studio
 del Sistema Nervoso,
 Centrale e Periferico -
 T. +377 97 97 35 55.

FESTIVAL

30 marzo, alle 18.30
Hôtel de Paris Monte-Carlo:
 Festival Printemps des
 Arts di Monte-Carlo:
 incontro a tema su *Essere
 un quartetto* di Jean-Claire
 Vançon, musicologo -
 T. +377 97 98 32 90.

ANIMAZIONI

30 marzo, alle 19
Grimaldi Forum Monaco :
 Cena di gala di beneficenza
 con l'orchestra Dress Code,
 a sostegno dell'Associazione
 Fight Aids Monaco.



SPECTACLE

30 mars, à 20h30

Le Sporting Monte-Carlo :

Bal de la Rose -

T. +377 98 06 36 36.

FESTIVAL

30 mars, à 20h30

Opéra de Monte-Carlo :

Festival Printemps

des Arts de Monte-Carlo :

concerts. Au programme :

Mauricio Kagel par

Jean-Étienne Sotty,

bandonéon; Ludwig van

Beethoven par le Quatuor

Renaud Capuçon -

T. +377 97 98 32 90.

SPORTS

31 mars,

Stade Louis II :

Championnat de France

de Football de Ligue 1 :

Monaco - Caen -

T. +377 92 05 74 73.

FESTIVAL

31 mars, à 16h30

Grimaldi Forum Monaco :

Festival Printemps

des Arts de Monte-Carlo :

Rencontre sur le thème

Les concertos de Bartók :

une musique savamment

populaire par Martin

Guerpin, musicologue -

T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

31 mars, à 18h

Grimaldi Forum Monaco :

Festival Printemps

des Arts de Monte-Carlo :

concertos par le BBC

Symphony Orchestra

sous la direction de

Peter Eötvös avec

Renaud Capuçon, violon.

Au programme :

Béla Bartók -

T. +377 97 98 32 90.

PERFORMANCE

30 March, at 8:30 pm

Le Sporting Monte-Carlo :

Rose Ball -

T. +377 98 06 36 36.

FESTIVAL

30 March, at 8.30 pm

Opéra de Monte-Carlo :

Monte-Carlo Spring

Arts Festival: concert.

On the programme:

Mauricio Kagel by

Jean-Étienne Sotty,

bandoneon;

Ludwig van Beethoven

by the Renaud Capuçon

Quartet -

T. +377 97 98 32 90.

SPORTS

31 March,

Stade Louis II:

French Ligue 1

Football Championship:

Monaco - Caen -

T. +377 92 05 74 73.

FESTIVAL

31 March, at 4.30 pm

Grimaldi

Forum Monaco :

Monte-Carlo

Spring Arts Festival:

Talk on the topic Bartók's

concertos: artfully popular

music by Martin Guerpin,

musicologist -

T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

31 March, at 6 pm

Grimaldi Forum Monaco:

Monte-Carlo Spring

Arts Festival: concertos

by the BBC Symphony

Orchestra conducted

by Peter Eötvös with

Renaud Capuçon, violin.

On the programme:

Béla Bartók -

T. +377 97 98 32 90.

SPETTACOLO

30 marzo, alle 20.30

Le Sporting Monte-Carlo,

Salle des Etoiles:

Ballo della Rosa -

T. +377 98 06 36 36.

FESTIVAL

30 marzo, alle 20.30

Opera di Monte-Carlo :

Festival Printemps des

Arts di Monte-Carlo:

concerto.

In programma:

Mauricio Kagel eseguito

da Jean-Étienne Sotty,

bandoneon;

Ludwig van Beethoven

suonato dal Quartetto

Renaud Capuçon

T. +377 97 98 32 90.

SPORT

31 marzo,

Stadio Louis II:

Campionato francese

di calcio - Ligue 1:

Monaco - Caen -

T. +377 92 05 74 73.

FESTIVAL

31 marzo, alle 16.30

Grimaldi Forum Monaco :

Festival Printemps des

Arts di Monte-Carlo:

incontro a tema su

I concerti di Bartók:

una musica saggiamente

popolare di Martin

Guerpin, musicologo -

T. +377 97 98 32 90.

FESTIVAL

31 marzo, alle 18

Grimaldi Forum Monaco:

Festival Printemps

des Arts di Monte-Carlo:

concerto della BBC

Symphony Orchestra

diretta da Peter Eötvö, con

Renaud Capuçon al violino.

In programma:

Béla Bartók -

T. +377 97 98 32 90.



**CONSULATS ÉTRANGERS |
FOREIGN CONSULATES |
CONSOLATI ESTERI**
MONACO**Afrique du Sud**
 26 bis, bd P^{ss}e Charlotte -
T. +377 93 25 24 26
Albanie

49, rue Grimaldi - T. 06 61 10 71 34

Allemagne (République Fédérale)
 25 bis, bd Albert I^{er} - T. +377 97 97 49 65
Autriche

7, bd des Moulins - T. +377 93 30 23 00

Bahamas
 31, av. P^{ss}e Grace 1/A4 - T. +377 93 50 78 97
Belgique

4, av. des Citronniers - T. +377 97 97 11 02

Bosnie-Herzégovine
 27, av. P^{ss}e Grace - T. +377 97 77 25 49
Brésil

3, av. de l'Annonciade - T. 06 07 93 26 25

Bulgarie

41, av. Hector Otto - T. +377 97 70 70 00

Canada

7, rue de l'Industrie - T. +377 99 99 67 23

Centrafricaine (République)

74, bd d'Italie - T. +377 97 77 15 44

Chili
 1, rue P^{ss}e Antoinette - T. +377 97 98 21 96
Chypre
 14, quai Antoine I^{er} - T. +377 98 98 10 10
Côte d'Ivoire

17, av. d'Ostende - T. +377 93 15 25 25

Croatie

20, av. de Fontvieille - T. +377 92 05 59 45

Danemark

74, bd d'Italie - T. +377 93 50 02 03

Djibouti
 2, bd du Jardin Exotique -
T. +377 93 50 92 96
Dominicaine (République)

Place des Moulins - T. +377 93 30 29 14

Espagne

20, bd des Moulins - T. +377 93 30 24 98

Estonie

4, bd de France - T. +377 97 77 78 08

Finlande

15, rue Louis-Notari - T. +377 93 50 94 22

France

1, rue du Ténao - T. +377 92 16 54 60

Gabon

74, bd d'Italie - T. +377 93 10 42 42

Grande-Bretagne

11, av. Saint-Michel - T. +377 93 50 99 54

Guatemala

14, bd des Moulins - T. +377 92 16 54 00

Guinée
 33, bd P^{ss}e Charlotte - T. +377 97 70 32 74
Honduras

1, rue des Genêts - T. +377 97 97 76 77

Îles Cook
 23, bd Albert I^{er} - T. +377 93 30 06 86
Irlande
 2, av. P^{ss}e Grace - T. +377 93 15 70 45
Islande
 34, quai Jean-Charles Rey -
T. +377 92 05 90 15
Italie

17, av. de l'Annonciade - T. +377 93 50 22 71

Jamaïque
 14, quai Antoine I^{er} - T. +377 93 50 50 50
Japon

Place des Moulins - T. +377 97 98 14 64

Jordanie
 31, av. P^{ss}e Grace - T. +377 93 50 63 93
Kazakhstan

1, rue du Ténao - T. +377 97 77 13 70

Lettonie

25, bd de Belgique - T. +377 93 30 02 40

Liban

7, rue du Gabian - T. +377 92 05 36 05

Lituanie

21, bd de Suisse - T. +377 93 30 35 82

Luxembourg

4, bd des Moulins - T. +377 93 25 30 37

Macédoine
 11, av. P^{ss}e Grace - T. +377 97 77 52 05
Madagascar

41, av. Hector Otto - T. +377 93 25 19 19

Malawi
 1 Chemin du Ténao, Le "Roc Fleuri" -
T. +377 93 50 05 72
Maldives
 31, av. P^{ss}e Grace - T. +377 93 50 13 91
Mali

8, bd des Moulins - T. +377 97 77 12 99

Maroc
 31, av. P^{ss}e Grace - T. +377 97 77 28 84
Maurice (République)
 9, av. P^{ss}e Alice - T. +377 92 16 58 92
Mexique

Place des Moulins - T. +33 (0)6 62 76 16 61

Moldavie
 24, bd P^{ss}e Charlotte - T. +377 97 77 86 20

>> 50

Musée d'Anthropologie préhistorique de Monaco
L'Histoire

**de la
Préhistoire**
Entrée visiteurs par le Jardin Exotique & le MNM (Villa Paloma)

 Tel : +377 98 98 80 06 - www.map-mc.org



N

NOVOTEL MONTE CARLO

LE BRUNCH

50€ PAR PERSONNE

COUPE DE CHAMPAGNE OFFERTE



RÉSERVATION CONSEILLÉE :

+377 99 99 83 20 / h5275-fb@accor.com

NOVOTEL MONTE-CARLO

16, bd Princesse Charlotte - 98000 Monaco

Mongolie
13, bd P^{55e} Charlotte - T. +377 93 50 55 23

Montenegro
27, bd P^{55e} Charlotte - T. +377 97 77 02 87

Mozambique
1, rue du Gabian - T. +377 97 77 88 83

Népal
23, bd des Moulins - T. +377 97 77 85 00

Niger
18, rue P^{55e} Marie de Lorraine -
T. +377 93 30 40 50

Norvège
17, bd Albert I^{er} - T. +377 97 97 09 00

Panama
5bis, av. P^{55e} Alice - T. +377 97 77 50 50

Palaos
6, lacets Saint-Léon - T. +377 93 30 60 90

Pays-Bas
3, av. de la Costa - T. +377 97 70 36 44

Pérou
Place des Moulins - T. +377 92 16 58 88

Philippines
24, bd P^{55e} Charlotte - T. +377 93 30 10 10

Portugal
2, rue de la Lùjerneta - T. +377 93 25 88 00

Roumanie
74, bd d'Italie - T. +377 97 77 32 48

Russie (Fédération de)
2, av. Saint-Charles - T. +377 97 70 80 65

Rwanda
31, av. P^{55e} Grace - T. +377 92 16 54 54

Sainte-Lucie
19, av. des Spélugues - T. +377 97 97 66 44

Saint-Marin
6, av. des Citronniers - T. +377 93 25 14 10

Salvador (El)
37, av. des Papalins - T. +377 97 70 55 05

Sénégal
7, av. St Roman - T. 06 40 61 45 90

Slovaquie
2, av. de la Madonne - T. +377 93 25 77 54

Slovénie
4, bd des Moulins - T. +377 92 16 58 00

Sri Lanka
Place des Moulins - T. 06 13 36 07 89

Suède
24, bd P^{55e} Charlotte - T. +377 97 97 22 22

Suisse
10/12, quai Antoine I^{er} - T. +377 93 15 58 82

Tchèque (République)
15, av. de Grande-Bretagne -
T. +377 93 50 46 60

Thaïlande
2, av. de la Madone - T. +377 93 30 94 94

Tunisie
6, rue P^{55e} Florestine - T. +377 97 97 21 34

Turquie
7, rue du Gabian - T. +377 99 99 90 90

Uruguay
27, av. P^{55e} Grace - T. +377 93 15 00 26

Vietnam
3, av. du P^{55e} J.-F. Kennedy - T. +377 97 70 22 20

NICE

Algérie
20, bis av. Mont-Rabeau -
T. +33 4 93 97 71 00

MARSEILLE

Chine (République Populaire de)
16, bd Carmagnole -
T. +33 4 91 32 00 00

Egypte
14, rue Dumont Durville -
T. +33 4 91 25 04 04

États-Unis d'Amérique
Place Varian Fry - T. +33 1 43 12 48 85

Indonésie
25, bd Carmagnole -
T. +33 4 91 23 01 60

Israël
146, rue Paradis - T. +33 4 91 53 39 90

Libye
6, bd Rivet - T. +33 4 91 29 03 80

CULTES | PLACES OF WORSHIP | LUOGHI DI CULTO

ANGLICAN

Saint-Paul's Church
22, av. de Grande-Bretagne -
T. +377 93 30 71 06

ANTOINISTE

Temple Antoiniste
48 bis, bd du Jardin Exotique -
T. +377 93 30 34 81

BAHA'I

Fêtes et accueil
T. +377 93 50 50 23 - +377 93 50 90 18

CATHOLIQUE

Cathédrale de Monaco
Rue Emile de Loth - T. +377 93 30 87 70

Eglise Saint-Charles
av. Saint-Charles - T. +377 93 30 74 90

Eglise Saint-Martin
av. Crovetto-Frères - T. +377 93 30 17 80

Eglise Sainte-Dévote
place S^{te}-Dévote - T. +377 93 50 52 60

Eglise du Sacré-Cœur
14, chemin de la Turbie - T. +377 93 30 75 26

Eglise Saint-Nicolas
place du Campanin - T. +377 92 05 23 29

Chapelle de la Miséricorde
Place de la Mairie - T. +377 93 30 87 70

Chapelle des Carmes
54, bd d'Italie - T. +377 93 30 86 40

**Chapelle du Centre Hospitalier
Princesse Grace**
av. Pasteur - T. +377 97 98 37 07

ISRAËLITE

**Association Culturelle Israélite
de Monaco**
15, av. de la Costa -
T. +377 93 30 16 46

ORTHODOXE

Eglise Orthodoxe Russe (à l'église réformée)
7, rue Louis Notari
T. +33 (6) 80 86 99 89

PROTESTANT

Eglise Réformée
7, rue Louis Notari
T. +377 93 30 29 27 / +33 (6) 80 86 88 69

Monaco Christian Fellowship
9, rue Louis Notari -
T. +33 4 93 98 06 33

LOCATION MANIFESTATIONS | INFORMATION EVENTS | INFORMAZIONI MANIFESTAZIONI

Ballets | Ballet | Balletti
T. +377 99 99 30 00 - +377 98 06 28 28

Cinéma des Beaux Arts
T. +377 93 25 36 81

**Concerts, Opéra | Concerts, Opera |
Concerti, Opera**
T. +377 99 99 30 00 - +377 98 06 28 28

**Festival International du Cirque de
Monte-Carlo | Monte-Carlo International
Circus Festival | Festival Internazionale
del Circo di Monte-Carlo**
T. +377 92 05 23 45

Galas | Galas | Serate di Gala
(Sporting - Monte-Carlo)
T. +377 98 06 36 36

SOUS LE HAUT PATRONAGE DE SON ALTESSE SÉRÉNISSIME LE PRINCE ALBERT II DE MONACO

28 FEVRIER - 3 MARS

QUAI ALBERT 1^{er}

monaco
SIAM 2019

**3^e SALON INTERNATIONAL
DE L'AUTOMOBILE
DE MONACO**



Billets en vente

WWW.SALONAUTOMONACO.COM



#MONACOSIAM



Grand Prix Automobile de Monaco |
Monte-Carlo Grand Prix | Gran Premio
di F1 di Monte-Carlo
T. +377 93 15 26 24

Printemps des Arts de Monte-Carlo |
Monte-Carlo Spring Arts Festival |
Primavera delle Arti di Monte-Carlo
T. +377 93 25 58 04

Manifestations au Grimaldi Forum
Monaco | Events at the Grimaldi
Forum Monaco | Manifestazioni
presso il Grimaldi Forum Monaco
T. +377 99 99 30 00

Spectacles de rues | Street
Performances | Spettacoli di strada
(Fort Antoine dans la ville) -
T. +377 98 98 83 03

Concours international de feux
d'artifice pyroméloriques |
International Pyromelodic Fireworks
Competition | Concorso internazionale
di fuochi d'artificio piromusicali
T. +377 93 15 28 63

Tournoi Masters Series de Tennis |
Tennis Master Series Tournament |
Torneo di Tennis Master Series
T. +377 97 98 70 00

Théâtre | Theatre | Teatro

- Théâtre Princesse Grace - T. +377 93 25 32 27
- Théâtre des Variétés - T. +377 93 25 67 83
- Théâtre des Muses - T. +377 97 98 10 93 ■

INDICATIF TÉLÉPHONIQUE
INTERNATIONAL | INTERNATIONAL
CALLING CODE | PREFISSO
TELEFONICO INTERNAZIONALE

Pour téléphoner à Monaco depuis la
France et l'étranger, composez le
préfixe international suivi de 377 et
du numéro de votre correspondant.

To call Monaco from France and
abroad dial the international prefix
followed by 377 and the number you
require.

Per telefonare a Monaco dalla Francia
e dall'estero, comporre il prefisso
internazionale seguito da 377 e dal
numero che si desidera chiamare. ■

JOURS FÉRIÉS | PUBLIC HOLIDAYS |
FESTIVITÀ

Jour de l'An - 1^{er} janvier

Fête de Sainte-Dévote - 27 janvier

Lundi de Pâques - 22 avril 2019

Fête du Travail - 1^{er} mai

Ascension - 30 mai 2019

Lundi de Pentecôte - 10 juin 2019

Fête-Dieu - 20 juin 2019

Assomption - 15 août

Toussaint - 1^{er} novembre

Fête Nationale - 19 novembre

Immaculée Conception - 8 décembre

Noël - 25 décembre ■

>> 54



Comptoir Philatélique & Numismatique de Monaco

- Achat-vente de monnaies en OR
- Buying and selling GOLD coins
- Acquisto-Vendita ORO
- EUROS rares (scarce EURO coins)
- TIMBRES-POSTE de collection (postage STAMPS)



2, rue Princesse Caroline (rue piétonne - pedestrian street) à Monaco
E-mail: cpm@comptoir-philatelique.com
Tél. +377 97 70 40 99 - Fax +377 97 70 40 22



A votre service pour tout achat, vente
ou expertise
du lundi au vendredi,
de 9h30 à 12h15 et de 15h à 18h

Saison
2018
10

L'ENLÈ- VEMENT AU SÉRAIL

W. A. MOZART

OPÉRA DE MONTE-CARLO

VENDREDI 22 MARS 2019 - 20H (GALA)

DIMANCHE 24 MARS 2019 - 15H

MARDI 26 MARS 2019 - 20H

JEUDI 28 MARS 2019 - 20H

LOCATION

+377 98 06 28 28

www.opera.mc

OPÉRA
MONTE
CARLO

SOUS LE HAUT PATRONAGE
DE S.A.S. LE PRINCE ALBERT II

Avec le soutien
de l'Association des Amis de l'Opéra



Avec le soutien de Monte-Carlo - SBM

PRINCIPAUTÉ
DE MONACO


ROLEX

LOCATION | HIRE | NOLEGGIO

VOITURES AVEC CHAUFFEUR
EXCLUSIVEMENT | HIRE WITH CHAUFFEUR |
AUTO SOLTANTO CON AUTISTA

Abey Limousines
 27, boulevard de Belgique
 T. +377 93 25 32 86 - 06 07 93 06 65

Cristal Limousine
 44, boulevard d'Italie
 T. +377 97 70 81 35 - 06 78 63 57 30

Elite Chauffeured Services
 7, rue Suffren Raymond
 T. +377 97 77 33 11

Limousine Tours Monte-Carlo
 11, avenue St Michel
 T. +377 93 30 30 14 - 06 07 93 57 93

2M Limousines Services
 49 bis, av. de l'Annonciade
 T. +377 93 50 69 69 - 06 80 86 40 27

Monaco Cars & Rental
 3, rue du Castelletto
 T. +377 93 50 36 44 - 06 40 61 24 76

Monaco Luxury Limousine
 4, rue du Rocher
 T. +377 97 77 13 78 - 06 78 63 38 49

Monaco Prestige Limousines
 13, boulevard de Belgique
 T. +377 98 06 36 95
 T. 06 07 77 35 37

Service Prestige Monte-Carlo
 1, avenue Henry Dunant -
 T. +377 97 97 18 96

V.I.P. Limousines
 1, avenue Henry Dunant
 T. +377 97 70 39 99

VOITURES SANS CHAUFFEUR
EXCLUSIVEMENT | SELF-DRIVE |
AUTO SOLTANTO SENZA AUTISTA

V.I.P. Rent A Car / Ada Location
 1, avenue Henry Dunant -
 T. +377 93 50 18 78 - 06 35 26 16 43

Avis Monaco
 9, avenue d'Ostende
 T. +377 93 30 17 53

Europcar Monaco
 47, avenue de Grande-Bretagne
 T. +377 93 50 74 95

Elite Rent a Car
 7, rue Suffren Raymond
 T. +377 97 77 17 37

Hertz Monaco
 27, boulevard Albert I^{er}
 T. +377 93 50 79 60

Luxury and Sports Cars Rental Monaco
 1, avenue Henry Dunant
 T. +377 97 70 21 30

Monaco Luxury Rent
 7, avenue Princesse Grace
 T. +377 93 50 54 62 - 06 40 62 05 35

Monte-Carlo Rent A Car
 57, rue Grimaldi
 T. +377 99 99 00 19

Sixt Monte-Carlo
 22, avenue Princesse Grace
 T. +377 93 50 08 62

VOITURES AVEC OU SANS CHAUFFEUR |
WITH CHAUFFEUR OR SELF-DRIVE |
AUTO CON O SENZA AUTISTA

ALC-Monacolino
 13, av. des Castellans
 T. +377 97 97 05 55

Five Stars Limousines et Five Stars Rentals
 42 bis, bd du Jardin Exotique
 T. +377 98 80 55 20 - 06 72 32 47 22

Monte-Carlo Limousine
 • Fairmont Monte Carlo,
 12, avenue des Spélugues
 T. +377 93 50 82 65
 • Héliport de Fontvieille
 avenue des Ligures
 T. +377 92 05 66 00

Mobee - Véhicules 100% électriques
 3, avenue Président J.-F. Kennedy
 T. + 377 97 70 22 22

Roadster'z Monaco
 11, avenue St Michel
 T. +377 98 80 01 10

POLICE | POLICE | POLIZIA

Sûreté Publique | Public Safety |
Sûreté Publique
 3, rue Louis-Notari -
 T. +377 93 15 30 15

Police-Secours | Police emergency |
Police-Secours - T. 17 (Monaco) - 112

Objets trouvés | Lost and found |
Oggetti smarriti
 Direction de la Sûreté Publique
 3-4, rue Louis-Notari -
 T. +377 93 15 30 18

TAXIS | TAXI | TAXI

STATIONS

Casino, avenue de Monte-Carlo
Columbus, avenue des Papalins
Fairmont Monte Carlo, av. des Spélugues
Gare SNCF, parking de la Gare
Grimaldi Forum, avenue Princesse Grace
Hôpital Princesse Grace, avenue Pasteur
Hôtel Hermitage, Square Beaumarchais
Larvotto, avenue Princesse Grace
La Rascasse, quai Antoine I^{er}
Le Rocabella, avenue Princesse Grace
Métropole, avenue de la Madone
Nouvelle Digue, Port Hercule
Sporting d'Été, avenue P^{asse} Grace

BORNES

Décathlon, avenue Albert II
Eglise Sainte- Dévote, Place Sainte-Dévote
Gare SNCF, pont Sainte-Dévote
Gare SNCF, parking de la Gare
Grimaldi Forum, av. P^{asse} Grace
Musée Océanographique, av. Saint-Martin
Nouvelle Digue, Quai Rainier III
Palais Princier, Place du Palais
Rue Caroline, bd Albert I^{er}

TAXI MONACO PRESTIGE

1, avenue des Castellans,
 Entrée H, Stade Louis II
 contact@taximonacoprestige.com
 Appels 24h sur 24h | 24 hour phone
 service | Chiamate 24 ore su 24.
 T. + 377 93 15 01 01

URGENCES | EMERGENCES | EMERGENZE SANITARIE

Ambulances et Pompiers |
Ambulance and Fire Service |
Ambulanze e VVFF
 T. 18 / +377 93 30 19 45 / +377 93 15 66 99.

Hôpital | Hospital | Ospedale
 Centre Hospitalier Princesse Grace
 avenue Pasteur - T. +377 97 98 99 00

Médecins et Pharmaciens de garde |
Doctors and Chemists on duty |
Medici e Farmacie di turno
 T. 116 117



LIMOUSINE TOURS
MONTE-CARLO

Chauffeur Driven Service
www.limousine-tours.com



+377 93 30 30 14 info@limousine-tours.com

ROADSTER'Z
LUXURY CAR RENTAL



Self Drive Cars & Test Drive

www.roadsterz.mc



ROOF- TOP F1

Regardez le Grand Prix
de Formule 1 de Monaco
de nos terrasses privées

2019

77^e GRAND PRIX
DE MONACO
du 23 au 26 mai



SAM Monaco Communication

« Les Gêmeaux » • 15, rue Honoré Labande • MC 98000 MONACO

T. +377 97 70 75 95 • T. 06 07 93 04 95 • Mail : info@monaco-communication.mc

Société Anonyme Monégasque au capital de 198 900 euros

DOUBLE COOL.
DOUBLE GROOVE.



MONTE CARLO FM 101.6

intermedia

**Agence Internationale
pour toutes
Transactions Immobilières**

**ACHATS - VENTES - LOCATIONS
GESTIONS - INVESTISSEMENTS**

English Spoken - Si parla italiano - Se habla Español

"RESIDENCE DE L'ANNONCIADÉ"
17, AVENUE DE L'ANNONCIADÉ
MONTE-CARLO - MC 98000 MONACO
TEL. +377 93 50 66 84
FAX +377 93 50 45 52
E-mail : intermedia@monaco.mc

**MEMBRE DE LA CHAMBRE
IMMOBILIERE MONEGASQUE
MEMBRE DE LA FEDERATION
INTERNATIONALE DES
PROFESSIONS IMMOBILIERES
(F.I.A.B.C.I.)**

